



Handleiding

Wasmachine

KOBLENZ9314WA-340

- Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u uw wasmachine gebruikt en bewaar deze goed om later te kunnen raadplegen.
- Deze handleiding is ook digitaal verkrijgbaar per mail.
- De afbeeldingen in deze handleiding zijn uitsluitend bedoeld ter instructie en kunnen mogelijk afwijken van het model dat u heeft aangeschaft.

Inhoud

Productspecificaties..... 2

Veiligheidsrichtlijnen..... 3

Belangrijke tips.....5

Overzicht wasmachine.....6

Wasmachine installeren.....7

Wasmachine bedienen.....11

Onderhoud.....20

Problemen oplossen.....23

Milieubescherming.....25

Productinformatie.....26

QR code Garantievoorwaarden.....31

PRODUCTREGISTRATIE

Bedankt voor de aankoop van ons product. Deze gebruiksvriendelijke handleiding helpt u uw wasmachine optimaal te gebruiken. U vindt veel nuttige tips over hoe u uw wasmachine op de juiste manier kunt gebruiken en onderhouden. In de tabel met tips voor het oplossen van problemen vindt u diverse antwoorden op veelvoorkomende problemen. Vergeet niet het model- en serienummer te noteren, deze staan op de achterkant van het apparaat. Dat is erg handig bij contact met de Servicedienst.

Modelnummer

Serienummer

Datum van aankoop

Parameters/ Capaciteit	Inverter motor
	9kg
Model	KOBLENZ9314WA-340
Voltage	220-240V~/50Hz
Nominaal vermogen	1900W
Waterdruk	0.05-0.8MPa
Buitenmaten (B*D*H)mm	595*560*850

 OPMERKING:

- 1. Alle afbeeldingen in de handleiding zijn uitsluitend bedoeld ter illustratie. Ze kunnen mogelijk afwijken van de machine die u heeft aangeschaft.
- 2. Kijk voor de correcte lay-out, functies en gegevens op het aangeschafte product.

WAARSCHUWING

Om het risico van brand, elektrische schok of persoonlijk letsel tijdens het gebruik van het apparaat te beperken, dient u de volgende algemene voorzorgsmaatregelen in acht te nemen:

Als het stroomsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, een monteur van de Servicedienst of iemand met soortgelijke kwalificaties om gevaarlijke situaties te voorkomen.

- Gebruik uitsluitend de nieuwe slangensets die bij de wasmachine zijn meegeleverd en gebruik oude slangensets niet opnieuw.
- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of een gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat zij niet met het apparaat spelen.

(Deze waarschuwing is niet voor de EUROPESE markt)

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of een gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruiken van het apparaat en de gevaren begrijpen die eraan zijn verbonden. Kinderen mogen niet spelen met het apparaat.

Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht. (Deze waarschuwing is voor de Europese markt)

- De ventilatieopeningen in en aan de onderzijde van het apparaat mogen niet door tapijt worden geblokkeerd.

- Houd kinderen jonger dan 3 jaar uit de buurt van het apparaat, tenzij ze onder voortdurend toezicht staan.

- Dit apparaat is bedoeld voor huishoudelijk gebruik en soortgelijke toepassingen zoals:

- Personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
- Boerderijen
- Gebruik door klanten in hotels, motels en andere residentiële omgevingen;
- Omgevingen met logies en ontbijt;
- In ruimtes voor gemeenschappelijk gebruik in flatgebouwen of wasserettes.
- Zorg ervoor dat de netspanning en frequentie hetzelfde zijn als die van de wasmachine.

- Om uw veiligheid te garanderen, moet de stekker van het stroomsnoer in een geaard stopcontact gestoken worden. Controleer dit goed en zorg ervoor dat uw stopcontact goed geaard is.

- Gebruik geen stopcontacten met een lagere nominale stroomsterkte dan die van de wasmachine.]

- Gebruik uw wasmachine niet als er onderdelen ontbreken of kapot zijn.

- Trek de stekker nooit met natte handen uit het stopcontact.

Veiligheidsrichtlijnen

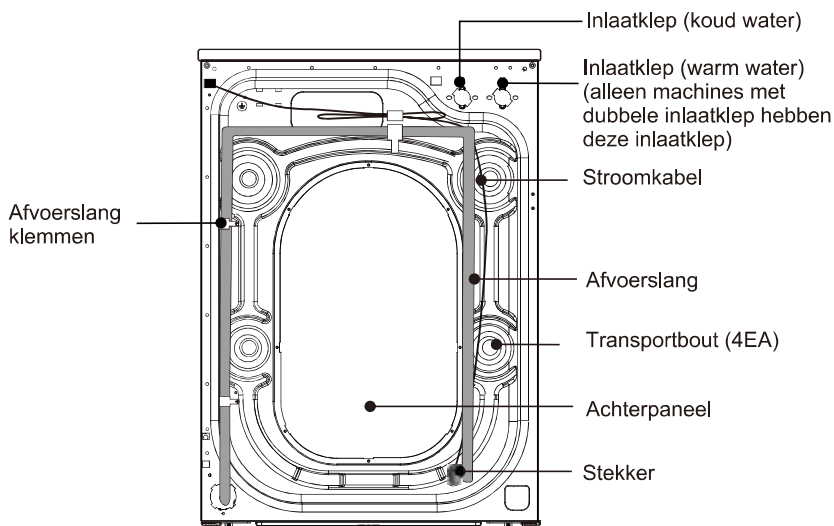
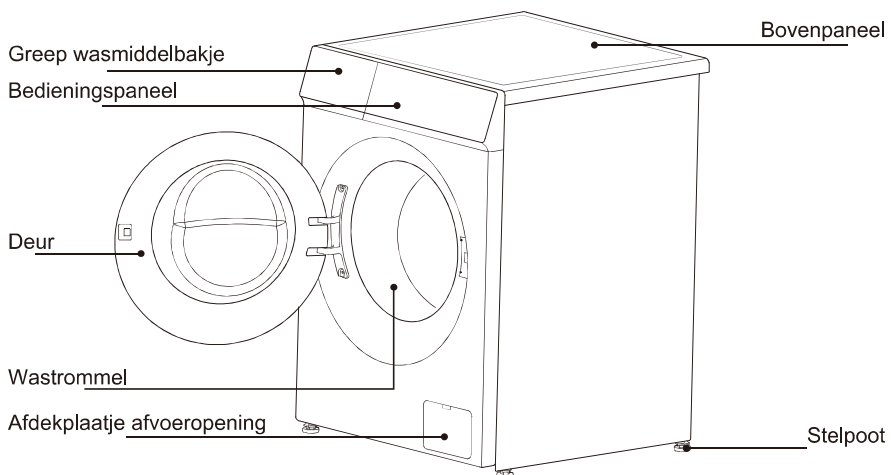
- Vervang versleten stroomsnoeren losse stekkers/stopcontacten onmiddellijk.
- Haal de stekker uit het stopcontact voordat u de wasmachine schoonmaakt of reparaties uitvoert. Controleer of het water in de trommel is afpompt voordat u de deur opent. Open de deur niet als er water zichtbaar is.
- Houd kinderen en huisdieren tijdens gebruik uit de buurt van de wasmachine.
- Zorg ervoor dat het water en het elektrische apparaat worden aangesloten door een gekwalificeerde technicus in overeenstemming met de instructies van de fabrikant, de plaatselijke veiligheidsvoorschriften en de installatierichtlijnen.
- Voordat u deze machine in gebruik neemt, moeten alle verpakkingen en transportbouten verwijderd worden. Anders kan de wasmachine ernstig beschadigd raken tijdens het wassen van kleding.
- Gebruik van ontvlambare en explosieve of giftige stoffen zijn verboden. Benzine en alcohol enz. mogen niet als wasmiddel worden gebruikt. Kies alleen wasmiddelen die geschikt zijn voor de machinewas.
- Pas op voor brandwonden wanneer de wasmachine heet waswater afvoert.
- Trek de stekker nooit uit het stopcontact door aan het snoer te trekken, maar pak de stekker stevig vast en trek hem er recht uit.
- Als uw oude apparaat niet meer wordt gebruikt, raden wij u aan de deur te verwijderen en het netsnoer af te knippen.
- Verpakkingsmateriaal kan gevaarlijk zijn voor kinderen. Houd al het verpakkingsmateriaal (plastic zakken, piepschuim enz.) uit de buurt van kinderen.
- Klim niet op de bovenkant van het apparaat en ga er niet op zitten.
- Huisdieren en kinderen kunnen in het apparaat klimmen. Controleer het apparaat voor elk gebruik.
- Leun/sta niet tegen of op de deur van de wasmachine.

Belangrijke tips

- Deze huishoudelijke wasmachine is niet bedoeld als inbouw model.
- Deze wasmachine is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis.
- Zorg ervoor dat alle zakken leeg zijn. Scherpe en harde voorwerpen zoals munten, broches, spijkers, schroeven of stenen enz. kunnen de wasmachine ernstig beschadigen. Vergeet niet om de water- en stroomtoevoer onmiddellijk na het wassen af te sluiten.
- De wasmachine mag niet geïnstalleerd worden in badkamers of zeer vochtige ruimtes, noch in ruimtes met explosieve of bijtende gassen.
- Voordat u de wasmachine in gebruik neemt, moet de wasmachine één keer worden gebruikt zonder de kleding erin.
- Repareer of vervang geen enkel onderdeel van de wasmachine, tenzij dit specifiek wordt aanbevolen in de handleiding en u gedegen kennis en vaardigheden heeft om dit uit te voeren.
- Het is verboden om tapijten en bh's met staaldraad te wassen.
- Vul nooit handmatig extra water bij tijdens het wassen.
- Nadat het programma is voltooid, wacht u twee minuten voordat u de deur opent.
- Hanteer de machine voorzichtig. Gebruik nooit de uitstekende delen om de machine aan op te tillen/verplaatsen. De deur van de machine kan tijdens het transport niet als handvat worden gebruikt. De wasmachine uitgerust met een enkele inlaatklep kan alleen worden aangesloten op de koudwatertoevoer. De wasmachine uitgerust met dubbele inlaatkleppen kan worden aangesloten op de warmwater- en koudwatertoevoer.

Overzicht wasmachine

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
DEZE MACHINE IS ALLEEN VOOR HUISHOUEDELIJK GEBRUIK



Wasmachine installeren



We raden aan om uw nieuwe wasmachine te laten installeren door een gekwalificeerd monteur. Als u denkt dat u over de vaardigheden beschikt om de wasmachine te installeren, lees dan deze installatierichtlijnen zorgvuldig door voordat u de wasmachine gaat installeren.

■ Benodigd gereedschap:

Je hebt de volgende gereedschappen nodig tijdens de installatie van je wasmachine:

- Schaar
- Tang
- Standaard schroevendraaier
- Handschoenen
- Moersleutel

■ De wasmachine uitpakken:

Pak uw wasmachine uit en controleer of er tijdens het transport schade is ontstaan. Controleer ook of u alle onderdelen (zoals hieronder afgebeeld) in de bijgevoegde accessoire zak hebt ontvangen. Als er tijdens het transport schade aan de wasmachine is ontstaan, of als er iets ontbreekt of beschadigd is, neem dan onmiddellijk contact op met de Servicedienst.

***Als de wasmachine geen dubbele inlaat heeft, heeft de machine geen inlaatslang voor warm water.**

Toevoerslang (aansluiten op inlaatklep koud water)	Toevoerslang warm water (aansluiten op inlaatklep warm water)	Afdekplaat(4EA) (dekt transportbout openingen af)	Steunbeugel afvoerslang (gebruikt om het einde van de afvoerslang door te halen)	Moersleutel (1. Om transportbouten achterop te verwijderen. 2. Om de m.b.v. stelpoot de machine waterpas te zetten)

■ De locatie kiezen

Voordat u de wasmachine installeert, dient u bij het bepalen van de locatie rekening houden met:

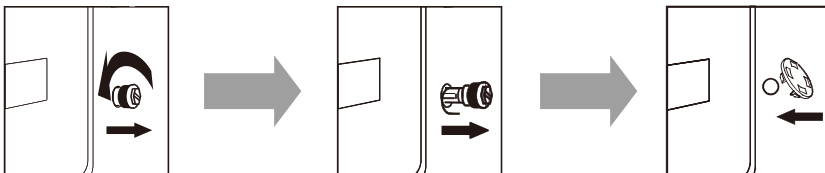
- Stevige, droge en vlakke ondergrond (als de ondergrond niet vlak is, stel dan het apparaat waterpas m.b.v. de afbeeldingen bij 'Apparaat waterpas stellen'.
- Niet in direct zonlicht plaatsen.
- Zorg voor voldoende ventilatie.
- De omgevingstemperatuur moet tussen 0-40°C liggen.
- De luchtvochtigheid moet lager zijn dan 95% (bij een temperatuur van 25°C).
- Zorg ervoor dat de wasmachine niet op het stroomsnoer staat en installeer de wasmachine niet op een vloer met vloerbedekking en/of tapijt(en).

Wasmachine installeren

■ Transportbouten verwijderen

Voordat u deze wasmachine in gebruik neemt, moeten de transportbouten aan de achterzijde van het apparaat worden verwijderd:

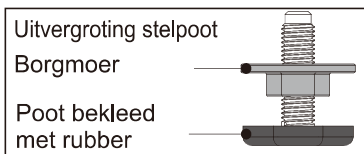
⚠ Bewaar de transportbouten zorgvuldig voor later gebruik.



1. Draai de transportbouten los met een moersleutel.

■ Apparaat waterpas zetten

Plaats de wasmachine binnenshuis bij een omgevingstemperatuur van niet onder de 0°C, aangezien dit de programmeercontroller kan beschadigen.



Fabrieksstatus bij levering:

- Borgmoer tegen onderzijde apparaat aan.
- Stelpoot tegen borgmoer aangedraaid

⚠ **Opmerking:** Om installatie te vergemakkelijken, kan het zijn dat de fabrieksstatus van de poten niet geheel vergrendeld is afgeleverd. Controleer daarom alle 4 de poten of zij correct vergrendeld zijn zoals in de afbeelding fabrieksstatus weergegeven, voordat u het apparaat gaat waterpas stellen.



1. Controleer voor het plaatsen van het apparaat of de stelpoot op de positie van de fabrieksstatus staat. Zo niet, plaats de stelpoot zoals bij de fabrieksstatus aangegeven in de afbeelding: Borgmoer goed tegen onderzijde apparaat vastgedraaid en stelpoot goed tegen de borgmoer aangedraaid.



2. Nadat het apparaat is geplaatst, duwt u om de beurt met beide handen op de tegenoverliggende hoeken van het bovenpaneel van het apparaat naar beneden. Dit om te controleren of de poten goed stabiel op de ondergrond staan of dat het apparaat op en weer beweegt.



3. Om er zeker van te zijn dat het apparaat in de juiste stand staat, draait u de borgmoer los met de bijgevoegde moersleutel tot de juiste hoogte (zoals aangegeven in de afbeelding), zodat alle poten stabiel op de ondergrond staan en het apparaat niet meer op en neer te bewegen is.

De stelpoot staat stevig op de ondergrond



Ten slotte gebruikt u de moersleutel om de borgmoer terug richting de onderzijde van het apparaat te draaien om deze positie te fixeren (u kunt dit ook handmatig doen om te voorkomen dat de stelpoot weer 'meedraait' naar een andere positie).

Zorg ervoor dat de positie van de stelpoot niet wijzigt

⚠ LET OP!

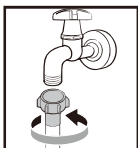
1. Het apparaat moet goed waterpas en stabiel staan wanneer de vier poten goed contact maken met de grond. Laat de poten zover mogelijk zakken wanneer het apparaat waterpas staat.
2. Wanneer het apparaat niet goed waterpas staat, kan dit leiden tot lawaai, trillingen, verplaatsen van het apparaat en andere ongewenste effecten.
3. De ventilatieopening bevindt zich aan de onderzijde van het apparaat (deze niet afsluiten!). Installeer het apparaat op een solide, gladde en antislip ondergrond. Plaats het apparaat niet op een zachte deken of een houten vloer, of op allerlei soorten bureaubladen en onderstellen, dit om onnodig letsel te voorkomen.

Wasmachine installeren

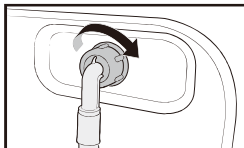
De meegeleverde waterslang kan per model verschillen. Volg de instructies die bij de meegeleverde watertoevoerslang horen.

■ De toevoerslang aansluiten

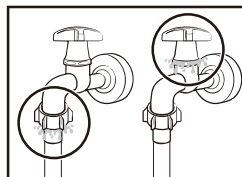
Aansluiten op kraan met schroefdraad



1. Sluit de slang aan op de waterkraan en draai de koppeling rechtsonderom zoals afgebeeld.

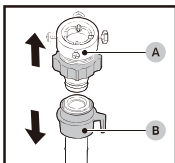


2. Sluit het andere uiteinde van de slang aan op het inlaat aansluitpunt aan de achterzijde van het apparaat. Draai de koppeling rechtsonderom goed dicht.

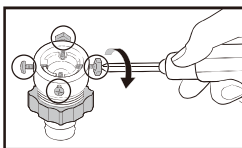


3. Open de waterkraan en controleer of er water lekt bij de aansluitingen. Als er water lekt, herhaal dan stappen 1 tm 3.

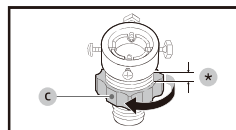
Aansluiten op kraan zonder schroefdraad



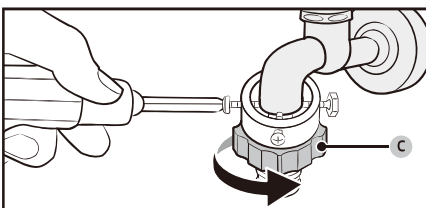
1. Verwijder **adapter (A)** van de **waterslang (B)**.



2. Gebruik een kruiskopschroevendraaier om de 4 schroeven op **adapter (A)** los te draaien.

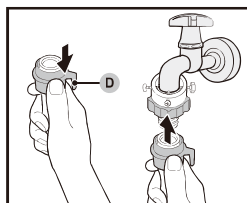


3. Houd **adapter (A)** vast en draai **ring (C)** 5 mm in de richting van de pijl.



4. Plaats **adapter (A)** op de waterkraan en draai de schroeven vast terwijl u de adapter omhoog duwt.

5. Draai **ring (C)** in de richting van de pijl om het vast te draaien.



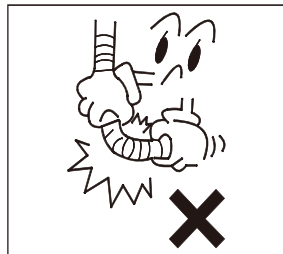
6. Duw **ring (D)** op de waterslang naar beneden en sluit de toevoerslang aan op de **adapter (A)** (zie afb.) en laat **ring (D)** los. Tijdens het aansluiten van de slang op de **adapter (A)** hoort u een klikgeluid.

7. Om het aansluiten van de watertoevoerslang verder af te ronden, volgt u de stappen 2 en 3 bij **"Aansluiten op kraan met schroefdraad"**.

Wasmachine installeren

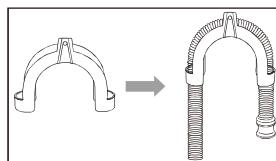
⚠ LET OP!

- Als er lekkage is na het aansluiten van de slang, herhaal dan de stappen voor het aansluiten van de watertoevoerslang.
- Buig de slang niet.
- Controleer elke keer wanneer u het apparaat gebruikt of de watertoevoerslang nog correct is aangesloten en niet lekt.



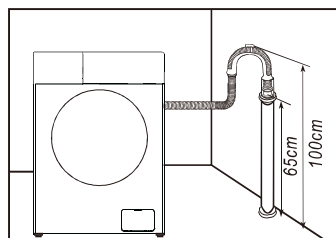
■ De afvoerslang aansluiten

- De afvoerslang moet op een hoogte van 65-100 cm boven de vloer worden geplaatst, zo niet kan dit een slechte afvoer veroorzaken.
- U kunt de bijgeleverde steunbeugel voor de afvoerslang gebruiken om de afvoerslang in een tegen de muur bevestigde afvoerpijp of in een wastafel te plaatsen.
- Zorg ervoor dat alle slangaansluitingen goed vastgedraaid zijn en niet lekken.



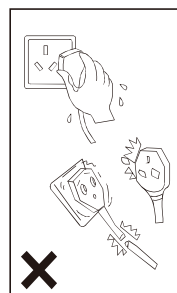
⚠ LET OP!

- Het uiteinde van de afvoerslang mag niet ondergedompeld zijn in water voor een goede werking van het apparaat.



■ De stroom aansluiten

- Omdat de maximale stroomsterkte door het apparaat 10 A is wanneer u de verwarmingsfunctie gebruikt, dient u ervoor zorgen dat de stroomvoorziening (Amperage, Voltage en Frequentie) bij u thuis adequaat is voor de normale belasting van de elektrische apparaten en overeenkomt met de gegevens op het typeplaatje.
- Sluit de stroom aan op een correct geïnstalleerd en goed geaard stopcontact.
- Zorg ervoor dat de netspanning bij u thuis overeenkomt met de nominale spanning van het apparaat.
- De stekker moet geschikt zijn voor het stopcontact.
- Gebruik geen multistekker of meervoudige verlengkabel als verlengsnoer.
- De stekker niet met natte handen insteken of uittrekken.
- Als u de stekker uit het stopcontact trekt, pak dan de stekker zelf vast en trek nooit aan het snoer.
- Als het stroomsnoer beschadigd is of tekenen van breuk/slijtage vertoont, dient u een speciaal stroomsnoer te bestellen bij de Servicedienst.



Wasmachine installeren



1. Dit apparaat moet correct worden geaard. In geval van een kortsluiting, kan aarding het risico op elektrische schokken verminderen.
2. De wasmachine moet worden aangesloten op een apart elektriciteitscircuit (stop) dus geen andere apparatuur op deze stop. Anders kan de stroombeveiliging worden geactiveerd of de zekering kan doorslaan.

Wasmachine bedienen



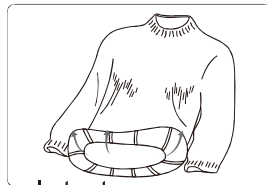
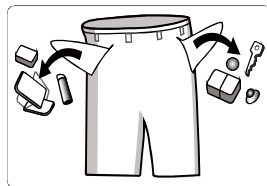
Controleer voor gebruik of de machine correct is geïnstalleerd. Voordat u voor de 1e keer kleding wast, dient u een volledige cyclus zonder kleding te draaien. Om dit te doen:

1. Sluit de stroomtoevoer en het water aan.
2. Doe een beetje wasmiddel (ongeveer 10 g) in het wasmiddelbakje en sluit deze.
3. Druk op Aan/Uit knop.
4. Draai de knop naar "Katoen" programma.
5. Druk op , de Start/Pauze toets. Hierdoor wordt al het water van de testcyclus van de fabrikant dat nog in de machine zit, verwijderd.

■ Kleding sorteren

Lees deze adviezen zorgvuldig door om problemen met het apparaat en beschadiging aan uw kleding te voorkomen.

1. Doe de trommel niet te vol.
2. Sorteert de was op kleur en op aanwijzingen op het waslabel. De meeste kledingstukken hebben een waslabel in de kraag of in de zijnaad.
3. Vreemde voorwerpen (bijv. spijkers, munten, paperclips, enz.) kunnen schade veroorzaken aan kledingstukken en onderdelen van de machine.
4. Sluit ritssluitingen, maak haakjes vast enz. voor het wassen.
5. Kleding die gewassen moet worden, moet op kleur worden gesorteerd. Vooral donkere kleding mag niet samen met lichte kleding worden gewassen.
6. Sterk vervuilde plekken, vlekken enz. moeten vooraf worden behandeld met vloeibaar wasmiddel, een vlekverwijderaar enz.
7. Draai kleding die gemakkelijk gaat pillen en wollen kledingstukken binnenstebuiten voordat u ze in de trommel stopt.



LET OP: Let erop dat er geen kleding tussen de deur en de afdichting komt.

Wasmachine bedienen

■ Wasmiddel toevoegen

- Trek het wasmiddelbakje naar voor.

- Doe wasmiddel voor de voorwas in vak I.

Alleen gebruikt voor voorwasprogramma's.

- (optie 1: wasmiddelpoeder; optie 2: vloeibaar wasmiddel).

- Doe het wasmiddel voor de hoofdwas in vak II.

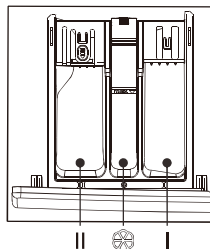
- (optie 1: wasmiddelpoeder; optie 2: vloeibaar wasmiddel).

- Schenk de wasverzachter in het vakje 

- Kies het juiste type wasmiddel geschikt voor de verschillende wastemperaturen om het beste wasresultaat te krijgen, met minder water- en energieverbruik.

- De correcte hoeveelheid wasverzachter mag slechts eenmaal per keer worden toegevoegd. Raadpleeg de instructies van de fabrikant voor de correcte dosering van het wasmiddel en/of wasverzachter.

- Teveel wasmiddel zal schuim produceren, en het overlopen tot gevolg hebben. Ook zal het het spoelproces negatief beïnvloeden, waardoor dit moeizaam zal verlopen.



Gedoseerde wasmiddelaafgifte (automatische afgifte)

Vloeibaar wasmiddel gebruiken (automatisch)

U kunt vloeibaar wasmiddel in vakje ① schenken, voordat U gaat wassen. Tijdens het wasproces voegt de wasmachine automatisch een gedoseerde afgifte aan wasmiddel toevakje met vloeibaar wasmiddel en u profiteert een poos van een slimme, nauwkeurige en automatische wasmiddelaafgifte.

Zelf waspoeder of wasverzachter handmatig toevoegen

Als je wasmiddel of wasverzachter wilt gebruiken, druk dan op de knop om de functie automatisch toe te voegen.

(De LED-indicator is nu UIT) Kies een niet-schuimend of een licht schuimend wasmiddel, geschikt voor voorlaad

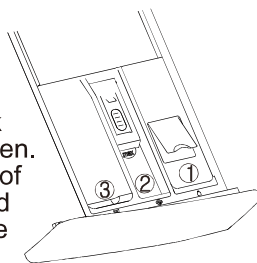
wasmachines. Doe elke keer één keer de correcte hoeveelheid wasmiddel voor 1 wascyclus in de wasmachine; raadpleeg hiervoor de handleiding.

Teveel waspoeder kan veel schuim veroorzaken. ① Wasmiddelvakje: wasmiddel

Dit zorgt voor problemen met het oplossen van het wasmiddel tijdens het wassen.

② Wasverzachtervakje: wasverzachter

③ Waspoedervakje: Waspoeder of vloeibaar wasmiddel



1. Als u voor de eerste keer vloeibaar wasmiddel gebruikt en de functie "Automatische afgifte" inschakelt, dient u het programma "Super Snel" in te stellen om de slang en de trommel te reinigen.

2. Het is normaal dat er een beetje vloeibaar wasmiddel in de afvoerwater container stroomt als u het wasmiddelbakje opent. Open daarom het wasmiddelbakje niet onnodig vaak zodat er geen wasmiddel wordt verspild.

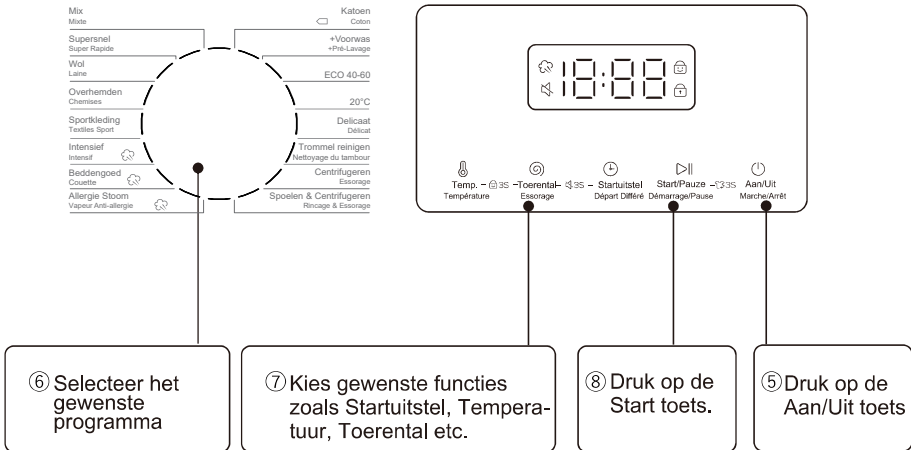
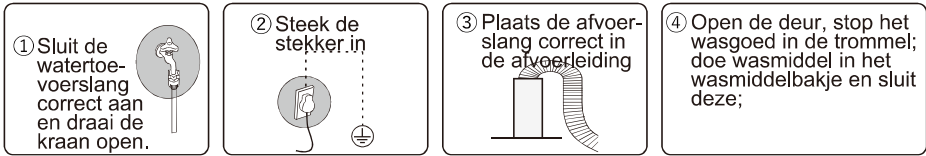
3. Raadpleeg de handleiding voor de hoeveelheid wasverzachter. Teveel wasverzachter tast synthetische vezels aan.

4. Vul de vakjes niet voller dan het aangegeven MAX niveau.

5. Verdun dikke(re) wasverzachter of bleekmiddel voordat u het in het desbetreffende vakje doet.

Wasmachine bedienen

■ Stappenplan wassen



- Druk op **Aan/Uit** toets om de wasmachine aan te zetten.
- Draai aan de **Programmakeuze knop** om een wasprogramma te kiezen.
- Pas, indien gewenst, de **extra functies** aan (Temperatuur, Toerental etc.).
- Stel **Startuitstel** in als u wilt dat het wasprogramma op een bepaald tijdstip klaar is.
- Druk op **Start/Pauze**.

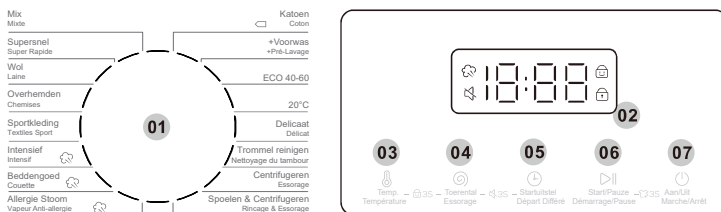
Het wasprogramma tijdens gebruik wijzigen:

- Druk op **Start/Pauze** om het huidige programma te stoppen.
- Selecteer een ander wasprogramma.
- Druk op **Start/Pauze** om het nieuw ingestelde wasprogramma te starten.

Wasmachine bedienen

■ Bedieningspaneel

* De volgende afbeelding is een eenvoudig voorbeeld van het bedieningspaneel. De afbeelding dient alleen ter referentie. Gelieve voor de correcte details uw aangeschafte apparaat te bekijken.



01 Programmakeuze knop	Draai hieraan om het gewenste wasprogramma te selecteren.
02 Display	Het display toont info over het huidige wasprogramma en de geschatte resterende tijd, of een informatiecode wanneer er een probleem optreedt.
03 Temp.	Druk hierop om de watertemperatuur voor het huidige wasprogramma te wijzigen. Het temperatuurbereik is afhankelijk van het wasprogramma. De geselecteerde temperatuur wordt op het display weergegeven.
04 Toerental	Druk hierop om het huidige centrifugetoerental te wijzigen. De beschikbare centrifugetoerentalen zijn afhankelijk van het wasprogramma. Het geselecteerde centrifugetoerental wordt weergegeven op het display.
05 Startuitstel	Druk herhaaldelijk op Startuitstel om de beschikbare opties te doorlopen (3 tot 24 uur in stappen van een uur).
06 Start/Pauze	Druk hierop om het programma te starten/pauzeren. Druk eenmaal op de toets om het wasprogramma te starten. Druk nogmaals op de toets om het wasprogramma te pauzeren. U kunt nu het wasprogramma en de functies wijzigen. Druk nogmaals op de toets om het wasproces te hervatten.
07 Aan/Uit	Druk hierop om de wasmachine aan/uit te zetten. Wanneer u de wasmachine inschakelt en 10 minuten lang niet gebruikt, schakelt deze automatisch uit.

Wasmachine bedienen

Startuittestel

Je kunt de wasmachine zo instellen dat de was automatisch op een later tijdstip klaar is, door een **Startuittestel** van 3 tot 24 uur te kiezen (in stappen van 1 uur). Het weergegeven tijdstip geeft aan wanneer de was klaar is.

1. Selecteer een wasprogramma. Wijzig daarna indien gewenst de extra functies.
2. Druk herhaaldelijk op **Startuittestel** totdat de gewenste eindtijd is ingesteld.
3. Druk  **Start/Pauze** in. De bijbehorende indicator licht op terwijl de klok loopt.
4. Om Startuittestel te annuleren, start u de wasmachine opnieuw door op Aan/Uit te drukken. 

Voorbeeld: Je wilt een programma van 2 uur over 3 uur klaar laten zijn. Hiervoor voegt u de optie **Startuittestel** toe aan het huidige wasprogramma met de instelling 3 uur en u drukt op

 **Start/Pauze** om 14:00 uur. Wat gaat er nu gebeuren? De wasmachine begint te werken om 15:00 uur en eindigt om 17:00 uur.

Stoom functie

Als dit pictogram oplicht, betekent dit dat de stoomwasfunctie is geactiveerd. Omdat er verschillende modellen zijn, kan het zijn dat sommige modellen deze functie niet hebben; Voor de correcte details bekijkt u uw aangeschafte apparaat.

Kinderslot

Om ongelukken door kinderen te voorkomen, vergrendelt het Kinderslot alle knoppen behalve  Aan/Uit.

• Houd Temp. en Toerental tegelijkertijd 3 seconden ingedrukt om deze functie te (de)activeren.

Wanneer Kinderslot is geactiveerd, licht de  indicator op.

Alarm uit

Je kunt het geluid van de Programmeerkeuze knop en alle toetsen in- of uitschakelen.

• Om het geluid in- of uit te schakelen, houd u de **Toerental** en **Startuittestel** toetsen tegelijkertijd 3 seconden ingedrukt. Als het geluid uit is, licht de indicator  op.

Deurvergrendeling

Als de deur niet goed gesloten of vergrendeld is, licht het pictogram niet op.

Als de deur goed vergrendeld is, licht het pictogram op.

Bijladen

Houd de  **Start/Pauze** toets 3 seconden ingedrukt. Nadat de deur is ontgrendeld, kan de functie **Bijladen** voor het tussendoor toevoegen van wasgoed worden gestart.

■ Programma's

Mix: Voor gemengde was bestaande uit katoen en synthetische weefsels.

Supersnel: Voor licht vervuilde kledingstukken tot 2 kg, die je snel wilt wassen.

Wol: De wol wascyclus wordt zachtjes gewiegd en geweekt om de wolvezels te beschermen tegen krimpen/vervormen. Een neutraal of wolwasmiddel wordt aanbevolen.

Overhemden: Je kunt dit programma kiezen om overhemden van katoen, linnen, synthetische vezels of samengestelde stoffen te wassen.

Sportkleding: Dit programma is geschikt om sportkleding te wassen.

Intensief: Voor sterk vervuilde items. De wascyclus duurt langer dan bij andere wascycli.

Beddengoed: Dit programma is geschikt voor het wassen van zwaardere kleding zoals jeans, beddengoed, enz.

Allergie: Wasprogramma op hoge temperatuur en extra spoelingen om het resterende wasmiddel effectief te verwijderen.

□ **Katoen:** Voor katoen, beddengoed, tafellinnen, ondergoed, handdoeken of overhemden. De wasduur en het aantal spoelgangen worden automatisch aangepast aan de lading.

+ **Voorwas:** Hiermee voegt u een voorwas toe voordat het Katoen programma wordt gestart.

ECO 40-60: Voor het reinigen van normaal vervuilde katoenen items die wasbaar zijn op 40°C of 60°C, in dezelfde wascyclus. Dit programma wordt gebruikt om te beoordelen of het voldoet aan de EU-wetgeving voor ecologisch ontwerp. Deze cyclus is als standaard ingesteld.

20°C: Nieuwe Europese standaard speciale procedures; gebruikt voor het wassen van sommige zachte kleding, de temperatuur kan alleen 20°C worden ingesteld om kleding te beschermen.

Delicaat: Voor dunne stoffen, bh's, lingerie (zijde) en andere stoffen die alleen met de hand gewassen mogen worden. Gebruik vloeibaar wasmiddel voor de beste prestaties.

Trommel reinigen: Reinigt de trommel door vuil en bacteriën te verwijderen. Zorg ervoor dat de trommel leeg is. Gebruik geen schoonmaakmiddelen om de trommel te reinigen.

Centrifugeren:

Met een extra centrifugeerproces om vocht effectief uit het wasgoed te verwijderen.

Spoelen+ Centrifugeren: Met een extra spoelgang nadat de was is gewassen.

Wasmachine bedienen

■ Tabel met wasprocedures

- De wasefficiëntie en -prestaties worden bepaald door de kwaliteit van het gebruikte wasmiddel. Gebruik alleen wasmiddel dat is goedgekeurd voor machinewas.
- Gebruik indien nodig een speciaal wasmiddel, bijvoorbeeld voor synthetisch en wollen textiel. Houd altijd rekening met de aanbevelingen van de wasmiddelfabrikant.
- Gebruik geen chemische reinigingsmiddelen zoals trichloorethyleen en soortgelijke producten. Kies het beste wasmiddel.

Programma	Max. belading (kg)	Type wasmiddel		
	9	Universeel	Speciaal	Was-verzachter
Mix	4.5	L/P	–	○
Supersnel	2	L/P	–	○
Wol	2	–	L/P	–
Overhemden	3.5	L/P	L	○
Sportkleding	3.5	L/P	–	○
Intensief 	9	L/P	–	○
Beddengoed 	7	L/P	L/P	○
Allergie Stoom 	4.5	L/P	L/P	○
 Katoen	9	L/P	–	○
+ Voorwas	7	L/P	–	○
ECO 40-60	9	L/P	–	○
20°C	4.5	L/P	–	○
Delicaat	4.5	L/P	L/P	–
Trommel reinigen	0	–	–	–
Centrifugeren	9	–	–	–
Spoelen en Centrifugeren	9	–	–	○

L=gel/vloeibaar afwasmiddel P=waspoeder O=optioneel _=nee Als u vloeibaar wasmiddel gebruikt, wordt het niet aanbevolen om de functie Startuitlet te gebruiken. We raden aan om te gebruiken: Waspoeder geschikt voor 20°C tot 95°C; Wolwasmiddel 20°C tot 40°C; *Kies wastemperatuur 95°C alleen voor speciale hygiënische toepassingen.

Wasmachine bedienen

■ Introductie van andere functies

Ontgrendeling deur in noodgevallen (niet van toepassing op sommige modellen)

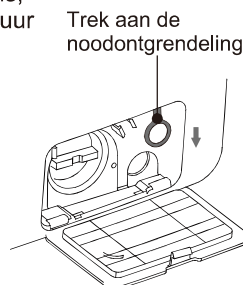
■ Wanneer u het wasgoed eruit wilt halen bij een langdurige stroomonderbreking, moet u ervoor zorgen dat het waterniveau in de trommel laag genoeg is, zodat er geen water uit de trommel kan lopen, de watertemperatuur onder de 40°C is en de trommel niet draait. Maak de water-

afvoerslang los en laat hem zakken boven een emmer, plaats de slang terug nadat het water eruit gelopen is;

■ Open het afdekplaatje van de afvoeropening van de afvoeropening rechtsonder aan de voorkant, trek de noodontgrendeling lichtjes naar beneden, wanneer u een licht klikgeluid hoort, kunt u de deur openen en de kleding eruit halen;

■ Sluit het afdekplaatje van de afvoeropening;

■ Deze methode kan alleen in een noodgeval worden gebruikt.



Automatische wasmiddelfgifte (niet van toepassing op sommige modellen)

Deze machine kan het wasmiddel automatisch doseren. Als u zelf het waspoeder wilt toevoegen, zet dan de combinatieknop uit om deze functie te stoppen;

■ Als u de wasmachine start en het indicatielampje vol aangeeft, betekent dit dat er voldoende wasmiddel is; als er na het wassen nog maar één streepje van het indicatielampje over is en de onderhoudstijd "□□□□" aangeeft, betekent dit dat het wasmiddel op is en dat u wasmiddel moet toevoegen.

■ Voor het wassen kunt u het wasmiddel in het wasmiddelbakje doen, waarna de machine het wasmiddel tijdens het wassen automatisch doseert gebaseerd op het gewicht van de kleding.

■ Bekijk de procestabel voor meer informatie over de standaardtoestand van deze functie.

Functie hervatten

Deze machine heeft een hervattingsfunctie in geval van stroomuitval. Als de stroom uitvalt of de stekker losraakt tijdens het gebruik van de machine, kan de machine de status van de werkmodus onthouden en het werk hervatten wanneer de stroom weer is ingeschakeld.

■ Geheugenfunctie (niet van toepassing op sommige modellen)

Deze machine kan de laatste werkmodus automatisch onthouden. Wanneer u de wasmachine weer inschakelt, herinnert de machine zich het wasproces en de instellingen die u de vorige keer hebt gebruikt (dit betekent dat het volledige wasproces van de laatste wasbeurt standaard wordt geselecteerd wanneer de machine wordt gestart).

Gewicht Wasgoed

■ Aan het begin van de wasbeurt zal de machine het gewicht van het wasgoed in de trommel inschatten en automatisch wasmiddel doseren (op voorwaarde dat er voldoende wasmiddel aanwezig is).

Wasmachine bedienen

■ Betekenis symbolen waslabel

	Wasbaar materiaal		Kan gestreken worden op max. 100°C
	Delicate weefsels		Niet strijken
	Mag op 90°C gewassen worden		Kan chemisch gereinigd worden met een willekeurig oplosmiddel
	Mag op 60°C gewassen worden		Alleen chemisch reinigen met perchloride, aanstekervloeistof, pure alcohol of R113
	Mag op 40°C gewassen worden		Alleen chemisch reinigen met vliegtuigbrandstof, pure alcohol of R113
	Mag op 30°C gewassen worden		Niet chemisch reinigen
	Alleen op handwas		Plat drogen
	Alleen chemisch reinigen		Kan opgehangen worden om te drogen
	Kan gebleekt worden in koud water		Drogen op kledinghanger
	Niet bleken		Drogen in de droogtrommel, normale warmte
	Kan gestreken worden op max. 200°C		Drogen in de droogtrommel, lage temperatuur
	Kan gestreken worden op max.150°C		Niet in de droogtrommel

■ Elektrische waarschuwing

Om brand, elektrische schokken en andere ongelukken te voorkomen, dient u aan het volgende te denken:

-Alleen het voltage dat staat aangegeven op het typeplaatje kan worden gebruikt. Als u het aangegeven voltage thuis niet heeft, neem dan contact op met de plaatselijke elektriciteitsmaatschappij.-Wanneer u de verwarmingsfunctie gebruikt, zal de maximale stroom in de wasmachine 10 A bedragen. Zorg er daarom voor dat de stroomvoorziening (Voltage, Amperage en Frequentie) overeenkomen en voldoen voor normaal gebruik van de machine.

-Bescherm het stroomsnoer goed. Het stroomsnoer moet goed worden bevestigd zodat deze niet beschadigd wordt en/of dat er niemand over struikelt. Denk daarom goed na over de plaats van de snoer en de stekker.

-Gebruik een enkelvoudig , goed geaard stopcontact op de muur en gebruik geen verlengkabels. Overbelasten van de bekabeling kan brand of elektrische schokken veroorzaken. Trek de stekker niet met natte handen uit het stopcontact.

-Om uw veiligheid te garanderen, moet de stekker in een geaard stopcontact worden gestoken. Controleer zorgvuldig of het stopcontact goed en gedegen is geaard en aangelegd.

Wasmachine bedienen

Disbalans beveiliging

■ Disbalans beveiliging

- Wanneer de machine klaar is om te centrifugeran, kan het even duren voordat de kleding in balans is door een grote disbalans.
- Als het wasgoed daarna nog steeds uit balans is in de trommel, kan de centrifugesnelheid worden verlaagd om grote trillingen te voorkomen.
- Als er te weinig wasgoed in de trommel zit, kan het zijn dat de wasmachine niet centrifugeert vanwege de disbalansbeveiliging.

Sproeien (niet van toepassing op sommige modellen)

- Deze machine maakt gebruik van automatische wasmiddeldoseringstechnologie; er stroomt water vanuit het wasmiddelbakje om het wasmiddel in de trommel te doen belanden. Er wordt ook water op het glas van de trommeldeur gesproeid, waardoor het schuim en de vlekken op de wasgoed en het glas beter worden gereinigd. Dit maakt het wasproces schoner en zorgt voor een zeer efficiënte, waterbesparende en schone wasomgeving!

Trommelverlichting (niet van toepassing op sommige modellen)

- Aan het begin van het programma, aan het einde van het programma en tijdens het pauzeren van een wasprogramma, brandt de trommelverlichting. U kunt de conditie van het wasgoed in de wasmachine bekijken en het fijne gevoel van slim wassen ervaren.

Opmerking: door modelupdates kan het zijn dat uw modelconfiguratie anders is dan hier wordt aangegeven. Bekijk voor de juiste details uw aangeschafte apparaat.

Onderhoud

Goed onderhoud aan de wasmachine kan de levensduur verlengen.



Trek voordat u onderhoudswerkzaamheden start eerst de stekker uit het stopcontact of zet de zekering om en sluit de kraan.

■ Trommel reinigen

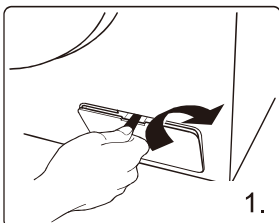
Roest in de trommel door metalen voorwerpen moet onmiddellijk worden verwijderd met chloorvrije detergents. Gebruik nooit staalwol.

■ Buitenzijde reinigen

1. Als er sprake is van lekkage/overloop, droog dit dan onmiddellijk af met een droge doek. Er mogen geen scherpe voorwerpen tegen de wasmachine komen.
2. De buitenzijde kan worden gereinigd met een verdund, niet-schurend, neutraal schoonmaakmiddel.

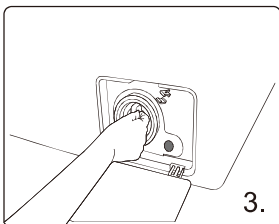
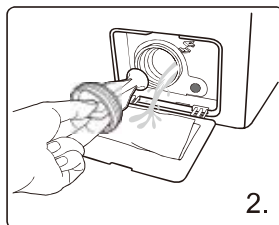
Onderhoud

■ Afvoerpomp reinigen



Open het afdekkapje m.b.v. een hulpmiddel zoals een munt zoals aangegeven in de afbeelding.

Draai het filter los, houd rekening met evt. restwater wat eruit kan lopen, en verwijder eventuele losse items uit het filter van de afvoerpomp; Reinig filter.

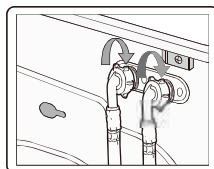
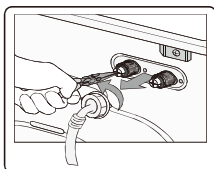
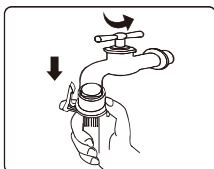


Plaats het filter terug.

■ Filter van watertoevoerslang reinigen

Het filter moet worden gereinigd als er geen of onvoldoende water in het apparaat komt wanneer de kraan geopend is.

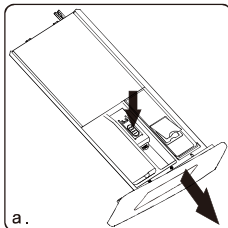
1. Verlaag de waterdruk:
 - a. Sluit de kraan.
 - b. Selecteer een willekeurig wasprogramma, behalve "Centrifugeren".
 - c. Druk op de toets "Start/Pauze" en laat het wasprogramma ongeveer 40 seconden lopen.
 - d. Trek de stekker uit het stopcontact.
2. Haal de watertoevoerslang los van de kraan.
3. Reinig het filter m.b.v. water.
4. Sluit de watertoevoerslang weer aan.



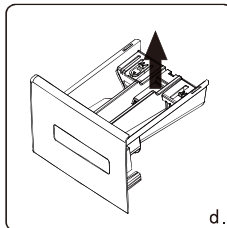
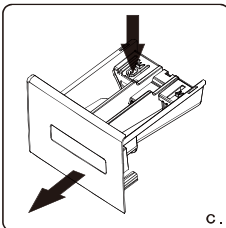
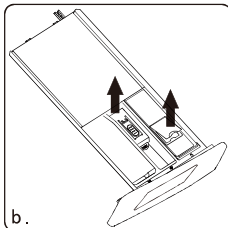
Onderhoud

■ Wasmiddelbakje reinigen

De lay-out van het wasmiddelbakje verschilt per model; volg de stappen en methodes in de onderstaande afbeeldingen om het wasmiddelbakje schoon te maken:



Automatische dispenser



Standaard dispenser

■ Als er resten wasmiddel- of wasverzachter in het wasmiddelbakje zitten:

◆ Zoals op afb. a(c) te zien is, trek aan de lade en druk de eindstop naar beneden; trek de hele wasmiddellade eruit;

◆ Zoals op fig. b(d) te zien is, open de wasmiddellade (langzaam optillen) en licht het binnewerk eruit (optillen);

◆ Gebruik leidingwater of een borstel om de lade en het binnenwerk te reinigen;

◆ Plaats het deksel en het binnenwerk terug en duw de wasmiddellade weer terug op zijn plaats in het apparaat.

■ Het is normaal dat er een beetje vloeibaar wasmiddel in de afvoerwater container stroomt als u het wasmiddelbakje opent. Open daarom het wasmiddelbakje niet onnodig vaak zodat er geen wasmiddel wordt verspild.

■ Let op dat er geen wasmiddel gemorst wordt, want dat kan problemen veroorzaken bij het afstellen van de machine (zoals kantelen en verplaatsen, enz.) (haal de wasmiddellade eruit voordat u de wasmachine afstelt/verplaatst).

■ Bevriezing verhelpen

De wasmachine kan bevroren wanneer het onder 0°C komt.

1. Schakel de wasmachine uit en trek de stekker uit het stopcontact.
2. Giet warm water over de waterkraan om de watertoevoerslang los te maken.
3. Koppel de waterslang los en dompel hem onder in warm water.
4. Schenk warm water in de trommel.
5. Sluit de waterslang weer aan op de waterkraan.



LET OP!

1. Wanneer u de wasmachine weer gaat gebruiken, zorg er dan voor dat de omgevingstemperatuur boven de 0°C is.
2. Als uw wasmachine zich in een ruimte bevindt waar deze gemakkelijk kan bevriezen, laat dan het restwater in zowel de afvoerslang als in de toevoerslang goed weglopen.
3. Neem contact op met een monteur van de Servicedienst wanneer uw wasmachine bevroren is.

Problemen oplossen

PROBLEEM

OPLOSSING

Er staat nog water in de machine



Dit is normaal en komt door de fabriekstesten uitgevoerd in de fabriek voor levering

De wasmachine start niet



Is de stekker goed ingestoken?
Is de kraan open gedraaid?
Is er op de Aan/Uit toets gedrukt?
Is de Start/Pauze toets ingedrukt?
Is 'Startuitstel' geactiveerd?

Waterlekkage



Controleer en/of draai de watertoevoerslang vast. Reinig afvoerslang of indien reparatie/vervanging nodig is, bel Servicedienst

Abnormale geluiden en trillingen



Zijn de transportbouten verwijderd?
Staan de (stel)poten waterpas?
Staat machine op vlakke en stabiele ondergrond?
Zitten er metalen voorwerpen in de trommel?

Slecht wasresultaat



Selecteer een wasprogramma
Voeg juiste hoeveelheid wasmiddel toe volgens richtlijnen op de verpakking

Gebeurt niets wanneer er op de toetsen wordt gedrukt



Is het 'Kinderslot' geactiveerd?
Druk eerst op de 'Start/Pauze' toets voordat u andere toetsen wenst te gebruiken.

De tijdsduur komt niet overeen met weergegeven tijdsduur in display



Is het wasgoed goed verdeeld in de trommel? Is de watertoevoer en waterafvoer niet verminderd/geblokkeerd?

Machine loopt vol tijdens het water afpompen



Is de max. hoogte van de waterafvoerslang lager dan 65 cm? Is de waterafvoerslang in water ongedompeld?

Problemen oplossen

DISPLAY	BETEKENT	OPLOSSING
E 1	Wasmachine vult niet	Is de kraan open gedraaid? Is de waterdruk te laag? Is de watertoevoerslang geblokkeerd?
E 2	Wasmachine pompt niet af	Is de afvoerpomp geblokkeerd/ verstopt? Indien nodig, bel de Servicedienst.
E 3	Deur sluit slecht/niet	Sluit de deur weer goed. Zit er wasgoed tussen de deur en de afdichting? Indien nodig, bel de Servicedienst.
E 4	Waterlekkage/-overloop	Machine vult automatisch tot gewenste waterniveau voor het wasprogramma. Indien nodig, bel de Servicedienst.
E 5	Storing elektromotor	Bel de Servicedienst.
E 6	Storing verwarmingselement	Bel de Servicedienst.
E 7	Storing temperatuursensor	Bel de Servicedienst.
E 8	Storing in software, hardware moederbord en/of omkeerplaat	Bel de Servicedienst.
E 9	Communicatiefout	Bel de Servicedienst.
E 10	Storingen aan omvormer	Bel de Servicedienst.
EP	Het wasprogramma komt niet overeen met het geselecteerde wasprogramma	Draai de Programmeerkeuze knop naar het wasprogramma overeenkomend met het wasprogramma wat draait.

Opmerking:

Bekijk uw aangeschafte apparaat voor de juiste foutcode weergave. De diverse modellen hebben verschillende foutcodes.

Verpakking/Oud apparaat



Dit symbool geeft aan dat dit product niet met ander huishoudelijk afval mag worden weggegooid in de hele EU. Om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen dient het op verantwoorde wijze te worden gerecycled om duurzaam gebruik van materiaalbronnen te bevorderen. Om uw gebruikte apparaat weer in te leveren kunt u de inzamelsystemen hanteren of contact opnemen met de winkel waar het product is gekocht. Ze komen bij u terug en kunnen dit product weer ophalen om het op een milieuveilige wijze te laten recycleren.

Opmerking:

1. De energie-efficiëntie is getest volgens de "ECO 40-60"-procedure.
2. Scan de QR-code op het energielabel voor meer productinformatie.
3. Wanneer de wasmachine foutcodes geeft, zorg er dan voor dat u contact opneemt met ons Servicedienst team voor reparatie. Wij zijn niet verantwoordelijk voor problemen veroorzaakt door onbevoegde reparatie.
4. Om de prestaties van het apparaat te verbeteren, kunnen het uiterlijk en de specificaties zonder voorafgaande kennisgeving gewijzigd worden.
5. Het display toont "END" gedurende 10 minuten nadat de wascyclus is voltooid.

KOBLENZ9314-340	Unit	ECO 40-60			20°C	cotton 95	Wool	super quick	Intensive
		100%load	50%load	25%load					
Rated capacity	kg	9	4.5	2.5	4.5	9	2	2	9
duration	h:mm	3:48	2:54	2:54	0:50	2:19	0:44	0:18	2:08
energy	kWh/cycle	0.835	0.505	0.198	0.2	1.83	0.11	0.04	0.93
water	L/cycle	64	46	37	43	73	60	40	53
Max temp	°C	34	30	24	20	76	20	17	50
RMC	%	53.9	53.9	53.9	80	70	76	90	72
Spin Speed	rpm	1400	1400	1400	600	800	400	800	800

Productinformatie

Supplier’s name or trade mark: FRILEC

Supplier’s Address: Gildenstraat 6 3861RG Nijkerk, Nederland

Model Identifier:KOBLENZ9314WA-340

General Product Parameters:

Parameter	Value		Parameter		Value	
Rated Capacity (kg)	9.0		Dimensions in cm		Height	85
					Width	60
					Depth	56
EEI _w	51.9		Energy efficiency class		A	
Washing Efficiency Index	1.031		Rinsing effectiveness (g/kg)		5.0	
Energy consumption in kWh per cycle, based on the ECO40-60 programme. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.	0.494		Water consumption in litre per cycle, based on the ECO40-60 programme. Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.		49	
Maximum temperature inside the treated textile (°C)	Rated Capacity	34	Remaining moisture content (%)	53.9	Rated Capacity	53.90
	Half	30			Half	53.90
	Quarter	24			Quarter	53.90

Productinformatie

Spin speed (rpm)	Rated capacity	1400	Spin-drying efficiency class	B
	Half	1400		
	Quarter	1400		
Programme duration (h:min)	Rated capacity	3:48	Type	free-standing
	Half	2:54		
	Quarter	2:54		
Airborne acoustical noise emissions in the spinning phase(dB(A) re 1 pW)	76		Airborne acoustical noise emission class (spinning phase)	B
Off-mode (W)	0.50		Standby mode (W)	—
Delay start (W) (if applicable)	4.00		Networked standby (W) (if applicable)	—

Minimum duration of the guarantee offered by the supplier : 24 maanden

This product has been designed to release silver ions during the washing cycle	NO
--	----

Productinformatie

PARAMETER	UNIT	VALUE
Rated capacity for the ECO40-60 programme, at 0,5 kg intervals (c)	kg	9.0
Energy consumption of the ECO40-60 programme at rated capacity ($E_{W,full}$)	kWh/cycle	0.835
Energy consumption of the ECO40-60 programme at half rated capacity ($E_{W,1/2}$)	kWh/cycle	0.505
Energy consumption of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity ($E_{W,1/4}$)	kWh/cycle	0.198
Weighted energy consumption of the ECO40-60 programme (E_W)	kWh/cycle	0.494
Standard energy consumption of the ECO40-60 programme (SCE_W)	kWh/cycle	0.951
Energy Efficiency Index (EEL_W)	–	51.9
Water consumption of the ECO40-60 programme at rated capacity ($W_{W,full}$)	L/cycle	64.0
Water consumption of the ECO40-60 programme at half rated capacity ($W_{W,1/2}$)	L/cycle	46.0
Water consumption of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity ($W_{W,1/4}$)	L/cycle	37.0
Weighted water consumption (W_W)	L/cycle	49
Washing efficiency index of the ECO40-60 programme at rated capacity (I_W)	–	1.031
Washing efficiency index of the ECO40-60 programme at half rated capacity (I_W)	–	1.031
Washing efficiency index of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity (I_W)	–	1.031
Rinsing effectiveness of the ECO40-60 programme at rated capacity (I_R)	g/kg	5.0
Rinsing effectiveness of the ECO40-60 programme at half rated capacity (I_R)	g/kg	5.0
Rinsing effectiveness of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity (I_R)	g/kg	5.0

Productinformatie

Programme duration of the ECO40-60 programme at rated capacity (t_w)	h:min	3:48
Programme duration of the ECO40-60 programme at half rated capacity (t_w)	h:min	2:54
Programme duration of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity (t_w)	h:min	2:54
Temperature reached for minimum 5 min inside the load during ECO40-60 programme at rated capacity (T)	°C	34
Temperature reached for minimum 5 min inside the load during ECO40-60 programme at half rated capacity (T)	°C	30
Temperature reached for minimum 5 min inside the load during ECO40-60 programme at quarter rated capacity (T)	°C	24
Spin speed in the spinning phase of the ECO40-60 programme at rated capacity (S)	rpm	1400
Spin speed in the spinning phase of the ECO40-60 programme at half rated capacity (S)	rpm	1400
Spin speed in the spinning phase of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity (S)	rpm	1400
Remaining moisture content for the ECO40-60 programme at rated capacity (D_{full})	%	53.90
Remaining moisture content for the ECO40-60 programme at half rated capacity ($D_{1/2}$)	%	53.90
Remaining moisture content for the ECO40-60 programme at quarter rated capacity ($D_{1/4}$)	%	53.90
Weighted remaining moisture content (D)	%	53.9
Airborne acoustical noise emissions during ECO40-60 programme (spinning phase)	dB(A) re 1 pW	76
Power consumption in 'off mode' (P_o)	W	0.50
Power consumption in 'standby mode' (P_{sm})	W	—
Does 'standby mode' include the display of information?	—	—
Power consumption in 'standby mode' (P_{sm}) in condition of networked standby (if applicable)	W	—
Power consumption in 'delay start' (P_{ds}) (if applicable)	W	4.00

Garantievoorwaarden

Beste gebruiker,

Voor onze garantievoorwaarden kunt u onderstaande QR-code scannen of de link die eronder staat gebruiken. Onderaan in de voettekst vind u onze garantievoorwaarden.



<https://www.frilec.nl>

Voor vragen betreffende verkoop kunt u mailen naar: verkoop@domest.nl

Voor vragen betreffende service kunt u mailen naar: service@domest.nl

Voor overige vragen kunt u mailen naar: info@domest.nl

Telefonisch zijn wij ook te bereiken: +31(0)314 362244



DOMEST

domestic and professional appliances



MULTIBRAND
SALES & SERVICES



User Manual

WASHING MACHINE

KOBLENZ9314WA-340

- Before using your washing machine, please read this manual carefully and keep it for future reference.
- This manual shall also be available by sending E-mail to client.
- The drawings in this manual are for instruction only, it may vary from the model you buy.

Contents

Products Specification.....	2
Safety Precaution.....	3
Important Hints.....	5
Overview of Washing Machine.....	6
Install Washing Machine.....	7
Operate Washing Machine.....	11
Maintenance.....	20
Troubleshooting.....	23
Appendix.....	25
Products Fiche.....	27
QR code Warranty & Service.....	31

PRODUCT REGISTRATION

Thank you for purchasing our product.
This easy-to-use manual will guide you in getting the best use of your washer. Inside you will find many helpful hints on how to use and maintain your washing machine properly. You'll find many answers to common problems in the chart of troubleshooting tips. Remember to record the model and serial numbers. They are on the back of the unit.

Model number

Serial number

Date of purchase

Products Specification

Parameter/Capacity	Inverter Motor Series
	9kg
Model	KOBLENZ9314WA-340
Voltage	220-240V~/50Hz
Rated Power	1900W
Water Pressure	0.05-0.8MPa
Outer Dimension (W*D*H)mm	595*560*850

⚠ NOTE:

- 1. All the pictures in the manual are used for schematic only.It may be different from the machine you buy.
- 2.The actual function and the data in kind prevail.

WARNING

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using your appliance, follow basic precautions, including the following

- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, service agent or similarly qualified persons in order to avoid the hazard.
- The new hose-sets supplied with the washer are to be used and that old hose-sets should not be reused.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. (This warning is not for EUROPEAN market)
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision. (This warning is for EUROPEAN market)
- Carpet does not obstruct the opening for washing machine with ventilation openings in the base.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments;
 - areas for communal use in blocks of flats or launderettes.
- Take care that power voltage and frequency shall be identical to those of washing machine.
- To ensure your safety, power cord plug must be inserted into an earthed socket. Check carefully and make sure that your socket is proper and earthed reliably.
- Do not use any socket with rated current less than that of washing machine.
- Do not operate your washer when parts are missed or broken.
- Never pull out power plug with wet hands.

Safety precaution

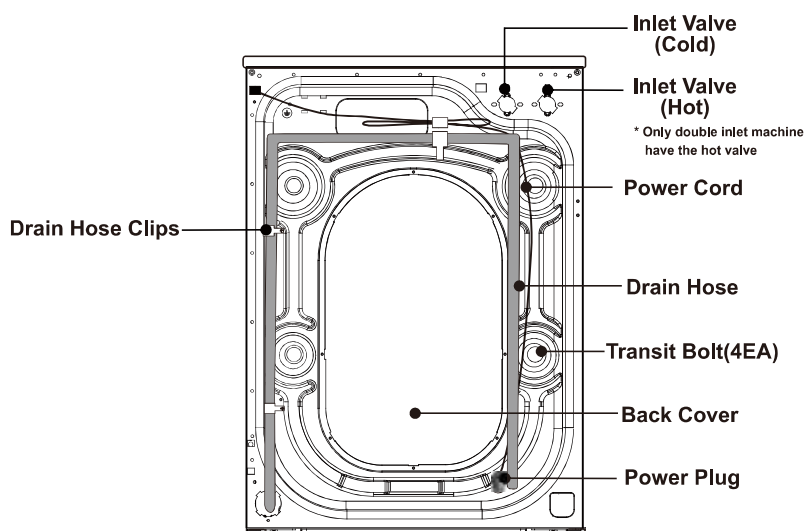
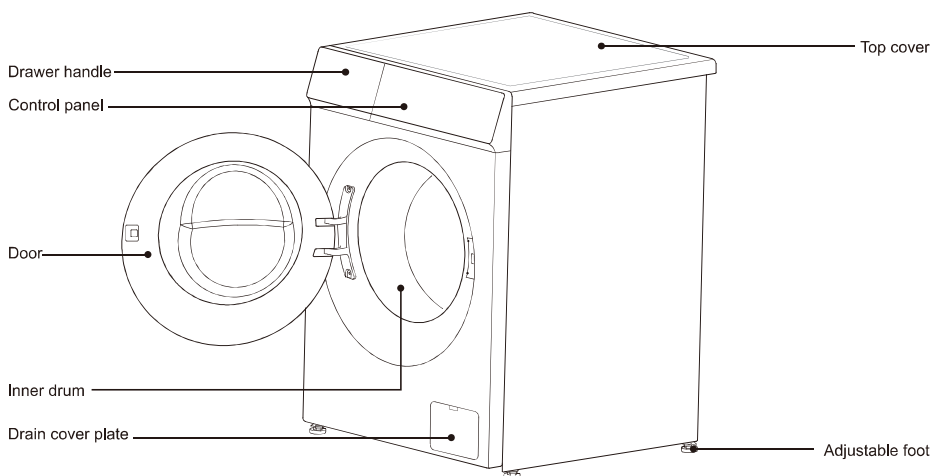
- Replace immediately worn power cord,loose plugs/power sockets.
 - Unplug your washer before cleaning or making any repair.
- Please check whether the water inside the drum has been drained before opening the door.Please do not open the door if there is any water visible.
- Glass door may be very hot duing the operation.Keep kids and pets far away from the washer during the operation.
 - Make sure that the water and electrical device must be connected by a qualified technician in accordance with the manufacturer's instruction and local safety regulations.
 - Before operating this machine,all packages and transit bolts must be removed.Otherwise,the washing machine may be seriously damaged while washing the clothes.
 - Flammable and explosive or toxic sovents are forbidden.Gasoline and alcohol etc.Shall not be used as detergents.Please only select the detergents suitable for machine washing.
 - Be careful of scald while the washer drainning hot washing water.
 - Never unplug your washer by pulling on the supply cord.Always grasp the plug firmly and pull straight out from the outlet.
 - If your old appliance is not being used anymore,we recommend that you remove the door and cut off the supply cord.
 - Packing materials may be dangerous to the kids.Please keep all packing materials(plastic bags,foams etc)far away from the kids.
 - Do not climb up and sit on top cover of the machine.
 - Pets and kids may climb into the machine.Check the machine before every operation.
 - Do not lean against the door of the washer.

Important Hints

- The household washing machine isn't intended to be built-in.
- This washing machine is for indoor using only.
- Make sure that all pockets are empty. Sharp and rigid items such as coin, brooch, nail, screw or stone etc. May cause serious damages to the washer.
- Please remember to disconnect water and power supply immediately after the clothes are washed.
- The washing machine shall not be installed in bath room or very wet rooms as well as in the rooms with explosive or caustic gases.
- Before washing the clothes at first time, the washing machine shall be operated in one round of the whole procedures without the clothes inside.
- Do not repair or replace any part of the washer unless you have been specifically recommended in the user-repair instructions and you have the knowledge and skills to make it.
- It is forbidden to wash carpets and bras inset with steel wire.
- Never refill water by hand during washing.
- After the program is completed, please wait for two minutes to open the door.
- When handling the machine, the accumulated water shall be drained out of the machine firstly. Handle the machine carefully. Never hold each protruded part on the machine while lifting. Machine door can not be used as the handle during the conveyance.
- The washing machine with single inlet valve only can be connected to the cold water supply. The washing machine with double inlet valves can be connected to the hot water and cold water supply.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

THE MACHINE IS HOUSEHOLD USE ONLY



Install Washing Machine

 NOTE

We recommend that your new washer should be installed by a qualified appliance technician. If you think you can do it yourself, please read the installation instructions carefully.

■ Tools needed

You may need to have the following tools to help you in the installation of your washer:

- Scissors
- Pliers
- Standard Screwdriver
- Gloves
- Spanner

■ Unpacking the washing machine

Unpack your washing machine and check if there is any damage during transport. Also make sure that all items (as shown below) in the attached bag are received. If there is any damage to the washing machine during transport, or any item is missing or damaged, please contact the local dealer immediately.

***If washing machine is not double inlet, the machine does not have the hot inlet hose.**

Inlet Hose (Connect to cold water supply)	Hot Inlet Hose (Connect to Hot water supply)	Hole Cover (4EA) (Used to plug transit bolt holes)	Drain Hose Support Bracket (Used to loop the end of drain hose)	Spanner (1. Used to adjust the bottom of the machine, 2. Remove the transport bolt on the back of the machine)
				

■ Select the location

Before installing the washer, the location characterized as follows shall be selected:

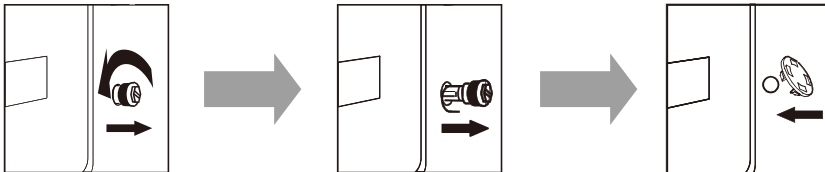
- Rigid, dry, and level surface (if not level, please make it level with reference to the following figure “Adjustable Leg”).
- Avoid direct sun light.
- Sufficient ventilation.
- The ambient temperature shall be between 0-40°C.
- The ambient humidity shall be below 95% (When the temperature is 25°C).
- Keep far away from the heat resources such as coal or gas. Make sure that the washer will not stand on power cord. Do not install the washer on the carpet floor.

Install Washing Machine

■ Remove transit bolts

Before using this washing machine, transit bolts must be removed from the backside of this machine. Please take the following steps to remove the bolts:

⚠ Keep the transit bolts properly for further use.



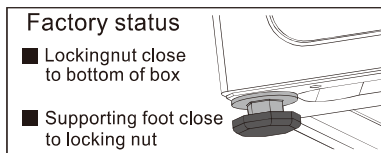
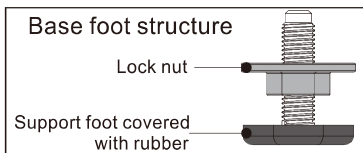
1. Loosen the four transit bolts with a spanner

2. Take each bolt head and pull it through the wide part of the hole. Repeat for each bolt.

3. Fill the holes with the supplied plastic covers.

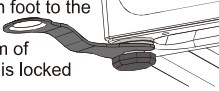
■ Level the washing machine

Install or place the washing machine under the environmental temperature of not less than 0°C but not outdoors, for it may damage the programming controller.

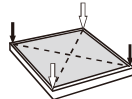


⚠ **Note:** In order to facilitate installation, the factory status of the foot may not be all locked, please be sure to lock all four feet before adjusting the level

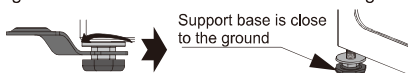
1. When placing the machine, check whether the bottom foot is in the factory state. If not, please restore the bottom foot to the factory state: the locking nut is locked tightly on bottom of the box, and the support foot is locked tightly on the locking nut:



2. After the machine is placed, press the opposite corner of the top cover plate of the washing machine with both hands in turn and shake it vertically downward to check whether the supporting foot is close to the ground and whether the machine is shaken

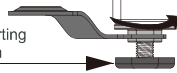


3. To ensure that the machine is placed in the right state, loosen the locking nut according to the direction shown in the diagram with the attached spanner to the appropriate height until the supporting foot is close to the ground and the machine is free from shaking



4. Finally, use the spanner to turn the lock nut back to the bottom of the box to lock it (you can also slightly fix the support foot by hand to avoid the support foot moving again)

Ensure that the supporting feet do not move again



⚠ CAUTION

1. The machine must be perfectly level and stabilized when the four supporting feet are close to the ground. Lower the feet as much as possible on the basis that the machine is leveled.

2. Improper levelling adjustment may cause loud noise, machine vibrating, machine displacement and other abnormal phenomena.

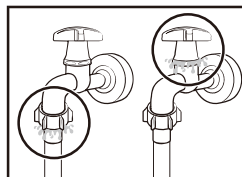
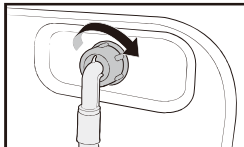
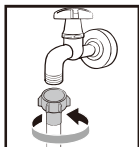
3. Air-vent is designed on the bottom of the machine (prevent blockage). Install the washing machine on solid, smooth and skid-proof ground. Do not place the washing machine on soft blanket or wooden floor, or various desktops and stands, in case of unnecessary injury.

Install Washing Machine

The provided water hose may differ depending on the model. Please follow the instruction according to the provided water hose.

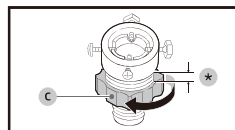
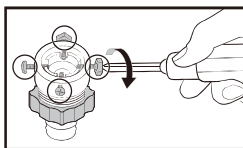
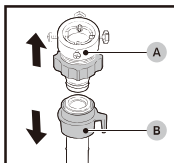
■ Connect the inlet hose

Connecting to a threaded water tap

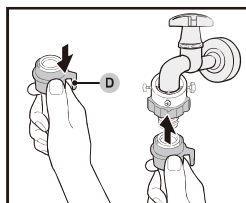
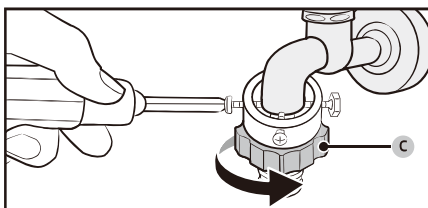


1. Connect the water hose to the water tap, and then turn the connector clockwise as shown.
2. Connect the other end of the water hose to the inlet valve on the back of the washing machine. Turn the hose clockwise to tighten.
3. Open the water tap and check if there are any leaks around the connection areas. If there are water leaks, repeat the steps above.

Connecting to a non-threaded water tap



1. Remove the **adaptor(A)** from the water **hose(B)**.
2. Use a Phillips screwdriver to loosen four screws on the adaptor.
3. Hold the adaptor and turn **part(C)** in the arrow direction to loosen it by 5mm(*).

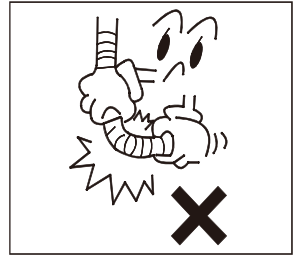


4. Insert the adaptor onto the water tap, and then tighten the screws while lifting the adaptor.
5. Turn **part(C)** in the arrow direction to tighten it.
6. While pulling down **part(D)** on the water hose, connect the water hose to the adaptor. Then, release **part(D)**. The hose fits into the adaptor with a clicking sound.
7. To complete connecting the water hose, see 2 and 3 on the "Connecting to a threaded water tap" section.

Install Washing Machine

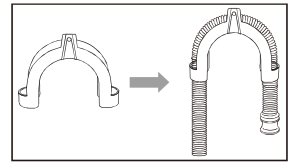
⚠ NOTE

- If there is any leakage with hose after the connection, then repeat the steps to connect inlet hose.
- Do not bend the hose.
- Check the inlet hose connection carefully before using the washer each time.



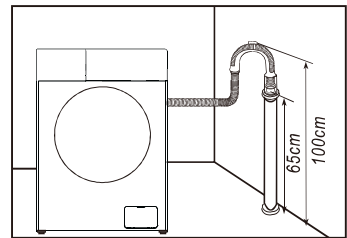
■ Connect the drain hose

- The drain hose shall be placed at a height of 65-100cm above the floor, otherwise, it can cause poor drainage.
- You can use the supplied drain hose support bracket to loop the drain hose down into the wall, standpipe or laundry tub.
- Take care to ensure all hose connections are tight.



⚠ NOTE

- The end of the drain hose cannot be immersed in water for the washer to work properly.



■ Connect the power

- As the maximum current through the unit is 10A when you are using its heating function, please make sure the power supply system (current, power voltage and wire) at your home can meet the normal loading requirements of the electrical appliances.
- Please connect the power to a socket which is correctly installed and properly earthed.
- Make sure the power voltage at your socket meets the machine's rated voltage.
- Power plug must match the socket.
- Do not use multi-purpose plug or socket as extension cord.
- Do not connect and pull out plug with wet hands.
- When pulling out the plug, hold the plug tightly and then pull it out. Do not pull power cord forcibly.
- If power cord is damaged or has any sign of being broken, special power cord must be selected or purchased from its manufacturer or service center for replacement.



Install Washing Machine

WARNING

- 1.This machine must be earthed properly. If there is any short circuit, earthing can reduce the danger of electrical shock.
- 2.Washing machine shall be operated in a circuit separate from other electrical appliances. Otherwise, power protector may be tripped or fuse may be burned out.

Operate Washing Machine

NOTE

Ensure your machine is installed properly before use.

Before washing clothes for the first time, you must run a complete cycle without clothes.

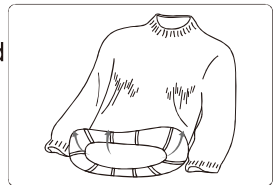
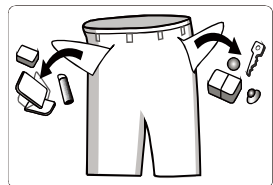
To do this:

- 1.Connect power source and water.
 - 2.Put a little detergent(about 10g) into the drawer and close it.
 - 3.Press the  **On/Off** button.
 - 4.Turn the knob to the " Cotton" program.
 - 5.Press the  **Start/Pause** button.
- This will remove any water from the manufacturer's test run remaining in the machine.

■ Sort clothes

Please read this recommendation carefully to avoid damaging the washing machine and clothes.

- 1.Do not load over the rated capacity.
- 2.Sort the laundry by colour and by care label. Most garments have a textile care label in the collar or side seam.
- 3.Make sure all the pockets are empty. Foreign objects (e.g. nails, coins, paper clips, etc.) can cause damage to garments and components in the machine.
- 4.Close any zips, fasten hooks etc. before washing.
- 5.For clothes to be washed, they should be sorted according to color. Dark clothes should not be washed with light clothes especially.
- 6.Badly soiled areas, stains etc. should be pre-treated with liquid detergent, stain removers etc.
- 7.Turn over the clothes which pill easily before putting them into the machine.

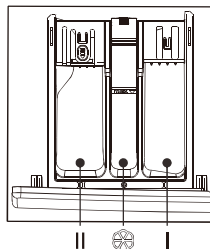


 **NOTE:** Make sure that no clothes are caught between the door and the seal.

Operate Washing Machine

■ Put detergent

- Pull out the detergent drawer.
- Add detergent for prewash into compartment I. Used only for prewash programs. (option1:detergent that is solid; option2:detergent that is liquid.)
- Add detergent for main wash into compartment II. (option1:detergent that is solid; option2:detergent that is liquid.)
- Add fabric softener into compartment .
- Please choose suitable type of detergent for the various washing temperature to get the best washing effect with less water and energy consumption.
- The amount of detergent/softener used should be added only once at a time. Please refer to the manufacturer's instructions for the dosage of detergent/softener.
- Excessive detergent will produce a lot of foam,easy to overflow,and will affect its dissolution,resulting in rinsing difficulties.



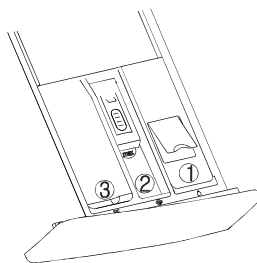
Detergent Release(automatically release)

Use Liquid Detergent (Automatically)

You could add liquid detergent in box ① before washing. During operation, washing machine would add liquid detergent automatically according to the weight.

Use Washing powder or Softener(Manually)

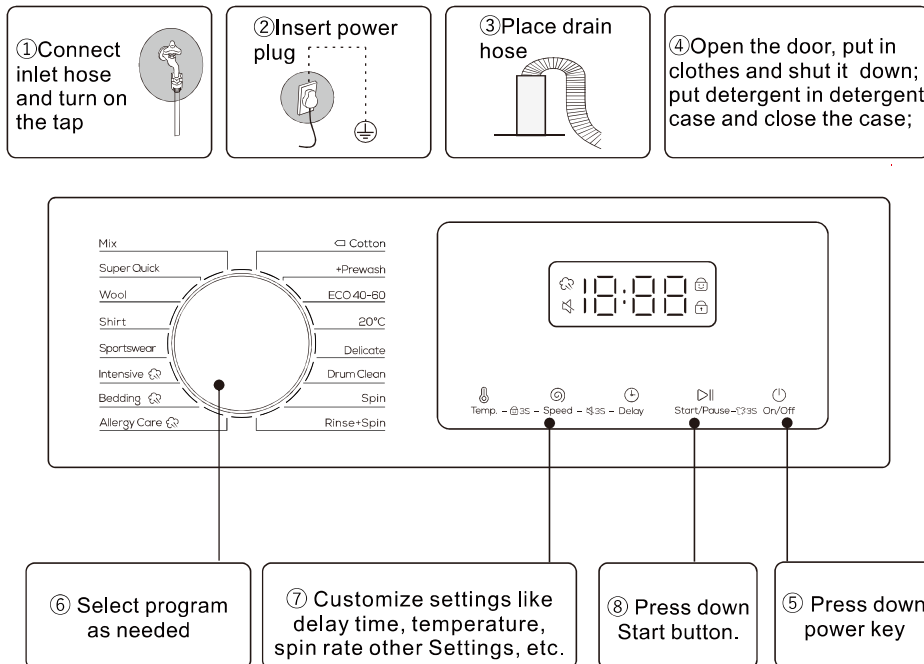
If you would like to use washing powder or softener, please push the button to close automatically add function.(The LED indicator will now be OFF) Choose non-foaming or low-foaming detergent, which is suitable for front loading washing machines. Over-loading washing powder could generate a lot of bubbles .It causes difficulties for washing because of the influence of powder's dissolution.



- ① liquid detergent box: liquid detergent
- ② softener box: liquid softener
- ③ washing powder box: powder or liquid detergent

Operate Washing Machine

■ Washing steps



- Press Power **On/Off** to turn on the washing machine.
- Turn the Cycle Selector to select a cycle.
- Change the cycle settings (Temperature and Speed, etc.) as necessary.
- Set Time Delay if you want to finish the wash cycle at the desired time.
- Press **Start/Pause**.

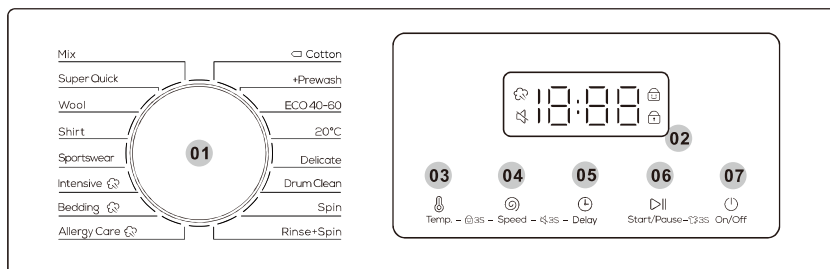
To change the cycle during operation

- Press **Start/Pause** to stop operation.
- Select a different cycle.
- Press **Start/Pause** again to start the new cycle.

Operate Washing Machine

■ Control panel

* The following illustration is a simple example of the model control panel. The illustration is for reference only.



01 Cycle Selector	Turn the dial to select a cycle.
02 Display	The display shows current cycle information and estimated time remaining, or an information code when a problem occurs.
03 Temp.	Press to change the water temperature for the current cycle. Available temperature range depends on the cycle. The selected temperature will be displayed on the display.
04 Speed	Press to change the spinning speed for the current cycle. Available spin speed depends on the cycle. The selected spin speed will be displayed on the display.
05 Delay	Press Delay repeatedly to cycle through the available Delay options (from 3 to 24 hours in one hour increments).
06 Start/Pause	Press to Start/Pause operation. Press the button once to start a cycle. To pause operation, press the button again. You may change the cycle settings and options. To resume paused operation, press the button again.
07 On/Off	Press to turn On/Off the washing machine. If you turn on the washing machine and do not use it for 10 minutes, it will turn off automatically.

Operate Washing Machine

Delay

You can set the washing machine to finish your wash automatically at a later time, choosing a delay of between 3 to 24 hours (in 1 hour increments). The hour displayed indicates the time the wash will finish.

1. Select a cycle. Then change the cycle settings if necessary.
2. Press **Delay** repeatedly until a desired end time is set.
3. Press **▷|| Start/Pause**.

The corresponding indicator turns on with the clock running.

4. To cancel the **Delay**, restart the washing machine by pressing **⏻ On/Off**.
Real-life case

You want to finish a two-hour course 3 hours later from now. For this, you add the Delay option to the current cycle with the 3-hour setting, and press **▷|| Start/Pause** at 2:00 p.m. Then, what happens? The washing machine starts operating at 3:00 p.m., and ends at 5:00 p.m.

Steam Wash Icon

If this icon is lit, it means the Steam Wash function is enabled.

Due to the different configuration of models, some models do not have this configuration, please refer to the actual model.

Child Lock

To prevent accidents by children, Child Lock locks all buttons except for **⏻ On/Off**.

- To activate or deactivate the Child Lock function, press and hold **Temp.** and **Speed** simultaneously for 3 seconds.

When Child Lock is activated, the indicator  lights up.

Alarm Off

You can turn on or off the sound of the cycle selector and all buttons.

- To turn on or off the sound, press and hold **Speed** and **Delay** simultaneously for 3 seconds. When the sound is off, the  indicator lights up.

Door Lock

When the door is not closed or locked normally, the icon is not bright; Lock the door correctly, the icon is always bright.

Reload

Long press the **▷|| Start/Pause** button for 3 seconds. After the lock is unlocked, the function of adding clothes in the middle can be started.

Operate Washing Machine

■ Programmes

Mix: For mixed load consisting of cotton and synthetic.

Super Quick: For lightly soiled garments in less than 2.0 kg that you want to wash quickly.

Wool: The wool course features gentle cradling and soaking to protect the wool fibres from shrinkage/distortion.

A neutral detergent is recommended.

Shirt: You can select this procedure to wash shirts made of cotton, linen, synthetic fibers or blended fabrics.

Sportswear: This procedure is applicable to the cleaning of sportswear.

Intensive: For heavily soiled items. The operation time is longer than other cycles.

Bedding: This procedure is suitable for washing heavier clothes. Jeans, bedding, etc.

Allergy Care: Featuring a high-temperature wash and extra rinses to help remove the remaining detergent effectively.

□ **Cotton:** For cottons, bed linens, table linens, underwear, towels, or shirts. The washing time and the rinse count are automatically adjusted according to the load.

+ **Prewash:** Add a preliminary washing process before starting the Cotton cycle.

ECO 40-60: For cleaning normally soiled cotton items which are declared to be washable at 40 °C or 60 °C, together in the same cycle. This cycle is used to assess the compliance with the EU Ecodesign legislation. This cycle is set as a default.

20°C: New European standard special procedures, used for washing some fragile clothes, the temperature can only choose 20°C, protective clothing.

Delicate: For sheer fabrics, bras, lingerie (silk), and other handwash-only fabrics. For best performance, use liquid detergent.

Drum Clean: Cleans the drum by removing dirt and bacteria from it. Make sure the drum is empty.

Do not use any cleaning agents for cleaning the drum.

Spin: Featuring an additional spin process to effectively remove moisture from laundry.

Rinse + Spin: Featuring an additional rinse process after applying fabric softener to the laundry.

Operate Washing Machine

■ Table of Washing Procedures

- Washing efficiency and performance is determined by used detergent quality. Use only machine wash approved detergent.
- If you use a specific detergent, e.g. for synthetic and woolen fabric. Mind always detergent manufacturer recommendations.
- Do not use dry cleaning agents such as trichloroethylene and similar products. Choose the best detergent.

Program	Max Load (kg)	Kind of detergent		
	9	Universal	Special	Softener
Mix	4.5	L/P	–	○
Super Quick	2	L/P	–	○
Wool	2	–	L/P	–
Shirt	3.5	L/P	L	○
Sportswear	3.5	L/P	–	○
Intensive ☁	9	L/P	–	○
Bedding ☁	7	L/P	L/P	○
Allergy Care ☁	4.5	L/P	L/P	○
□ Cotton	9	L/P	–	○
+ Prewash	7	L/P	–	○
ECO 40-60	9	L/P	–	○
20°C	4.5	L/P	–	○
Delicate	4.5	L/P	L/P	–
Drum Clean	0	–	–	–
Spin	9	–	–	–
Rinse + Spin	9	–	–	○

L=gel-/liquid detergent P=Powder detergent O=optional –=no

If using liquid detergent, it is not recommended to activate the time delay.

We recommend by using: Laundry powder 20°C to 95°C; Wool detergent 20°C to 40°C;

*Choose 95°C wash temperature only for special hygienic requirements.

Operate Washing Machine

■ Introduction of Other Functions

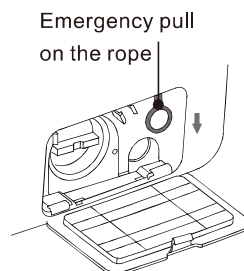
Unlock of emergency door (not applicable in some models)

■ If you want to take out the clothes when there is a long-time power cut, make sure the water level in the drum is below the safe level, the temperature is under 40°C, and the inner drum is does not rotate, then detach the drain hose and lower it, replace the hose after water runs out;

■ Open the drain pump cover at the bottom right of the front side, pull down the rod lightly, when hearing a light sound then open the door and take out or put in the clothes;

■ Replace drain pump cover;

■ This method can only be used in emergency.



Auto Dispensing (not applicable in some models)

■ This machine can dispense the laundry detergent automatically. When you want to use the powder detergent by yourself, please turn off the combination button to stop this function;

■ When you start the machine, if the indicator light shows full, it means the detergent is abundant; when the washing finishes, if there is only one bar of the light left, and it shows "□□□□" for the service time, it means the detergent is running out, then you need to add the detergent.

■ Before the washing, you can put the detergent in the detergent case, then the machine will dispense the detergent according to the weight of the clothes in the process of washing automatically.

■ Please find the process table for further information of the default state for this function.

Resume Function

■ This machine has the resume function in case of power-down. If there is a power failure or plug loose during use, the machine can remember the working status and resume work when the power is restored.

Memory Function (not applicable in some models)

■ This machine can remember the latest working process automatically. When you turn on the machine again, the machine remembers the washing process and the settings you made last time (it means the whole working process of the latest washing will be selected by default when the machine starts)

Cloth Weight Awareness

■ In the beginning of the washing, the machine will estimate the weight of the clothes and dispense the detergent automatically (on condition that there is enough detergent in the case), then decide the amount of the water accordingly to achieve the goal of saving water.

Operate Washing Machine

Unbalance Protection

- When the machine is ready to spin, the washer may take some time to balance clothes due to great unbalance.
- If there is still unbalance in the drum after that, the spinning speed can be slowed down to avoid great vibration.
- If the load is too light, the machine may not to spin due to the unbalance protection, then you should put more clothes in the machine to make it spin.

Sprinkling (not applicable in some models)

- This machine uses detergent auto dispensing technology; water will flow out from the detergent case to delivery detergent into inner drum. It will also spray water on the glass of observation window, which has better effect of cleaning the foam and stains on the clothes and window. This will make washing process cleaner and construct a high efficient, water-saved and clean washing environment!

Note: Due to the product model upgrade, the function configuration may be different from this description, please take the actual model function as the standard!

Maintenance

Proper maintenance on the washing machine can extend its work life.



Before your maintenance starts, please do pull out the power plug or disconnect power and close the tap.

■ Clean internal drum

The rust left inside the drum by the metal articles shall be removed immediately with chlorine-free detergents. Never use steel wool.

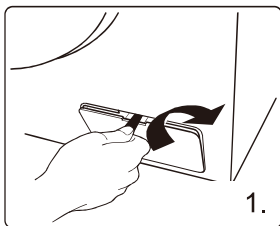
■ Clean surface

1.If there is any water overflow, use a dry cloth to wipe it off immediately. No sharp items are allowed to strike the washer.

2.The surface can be cleaned with diluted non-abrasive neutral detergents when necessary.

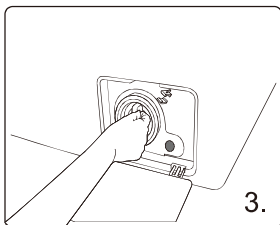
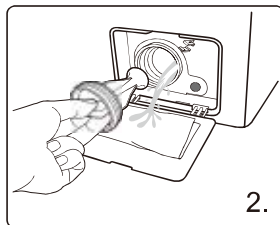
Maintenance

■ Clean the drain pump



Open the filter cover with tools such as coins according to the direction of the graphic;

Unscrew the filter and pay attention to the remaining water, taking out any foreign material from the drain pump filter;



Reinstall the filter.

■ Clean Inlet valve filter

The inlet filter shall be cleaned if there is not any or insufficient water in when the tap is opened.

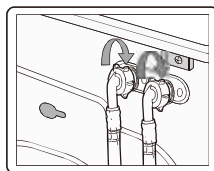
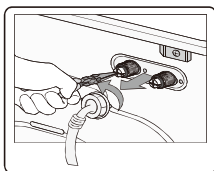
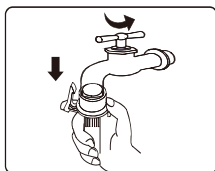
1. Lower the water pressure:

- a. Close the tap.
- b. Select any procedure except “Spin” procedure.
- c. Press the button “Start / Pause” and keep the procedure running for about 40 seconds.
- d. Pull out the power plug.

2. Remove the inlet hose from the tap.

3. Use water to wash the filter.

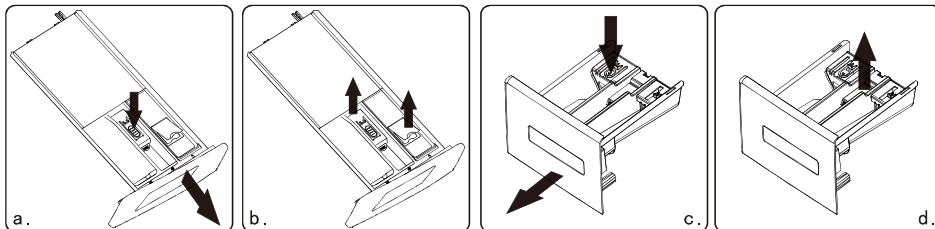
4. Reconnect the inlet hose.



Maintenance

■ Clean detergent drawer

The structure of detergent case varies from different machine models; please follow steps and methods shown in below figure to clean the detergent case:



Auto dispenser

Common dispenser

■ If there is detergent or softener residue in the case:

- ◆ As fig. a(c) shows, pull the case and press down the limit rod; pull the whole drawer out;
- ◆ As fig. b(d) shows, open the case (pick it up slowly) and take out syphon plate (lift it up);
- ◆ Use tap water or brush to wash detergent case and syphon pipe;
- ◆ Restore case cover and syphon pipe, and push the drawer in.

■ A little detergent will flow into water box when drawing the case, this is normal.

Try not repeatedly opening and closing the case of detergent loss;

■ Pay attention to the spillover of detergent that may cause inconvenience when adjusting (like tilting and moving, etc.) the machine (draw out the case before adjusting).

■ Recovery from freezing

The washing machine may freeze when it drops below 0°C.

1. Turn off the washing machine, and unplug the power cord.
2. Pour warm water over the water tap to loosen the water hose.
3. Disconnect the water hose, and soak it in warm water.
4. Pour warm water into the drum and leave it for about 10 minutes.
5. Reconnect the water hose to the water tap.

⚠ NOTE

1. When the washing machine is reused, make sure the ambient temperature is above 0°C.
2. If your washing machine is located in the room where it can get frozen easily, please drain the remaining water inside drain hose and inlet hose thoroughly.
3. Please contact a technician if your washer is frozen.

Troubleshooting

TROUBLES	SOLUTIONS
There is some remaining water in the machine	This is normal and is the result of water tests performed at the factory.
The washer does not run	Check if the power plug is inserted well. Check if the tap is opened. Check if the button "Power" is pressed. Check if the button "Start/Pause" is pressed. Check if the delay feature is activated.
Water leakage	Check and fasten inlet hose. Clean up drain hose and ask a specialized person to repair it when necessary.
Abnormal noise and great vibration	Check if the transit bolts has been removed. Check if the adjustable legs are adjusted level. Check if the washer is installed on the solid and level floor. Check if there are any metal articles inside.
Washing efficiency is not satisfied	Select a proper procedure. Add the proper detergent quantity according to the instructions in detergent package.
The machine take no answer after press buttons	Check if the "Child-lock" feature has been activate. Press button "Start/Pause" first then press other buttons.
Actually running time of procedures is not corresponded to the display time	Check if clothes in the drum are dispersed enough. Check if the water is drain out or inflow well.
The washer fills while draining	Check if the max height of the drain hose is lower than 65cm. Check if the drain hose is immersed.

Troubleshooting

DISPLAY	MEANS	SOLUTIONS
E 1	Doesn't take water	Check if the tap is opened. Check if the water pressure is too low. Check if the inlet hose is blocked.
E 2	Water drainage over time	Check if the drain pump is blocked. Contact a technician if necessary.
E 3	Door lock is breakdown	Close the door well again. Check if the clothes is caught between the door and seal. Contact a technician if necessary.
E 4	Water is overflowed	water automatically until the water level is suitable for wash procedure. Contact a technician if necessary.
E 5	The electrical motor has broken down	Please contact a technician.
E 6	The heater does not work	Please contact a technician.
E 7	There is a temperature sensor fault	Please contact a technician.
E 8	Unmatched software/hardware on mainboard and frequency inverting plate	Please contact a technician.
E 9	communication failures	Please contact a technician.
E 10	Inverter failures	Please contact a technician.
EP	The running program doesn't correspond with the position of the knob	Turn the cycle selector to the cycle corresponding to the procedure working on.

Note:

Please refer to the actually purchased model for fault display here. Different models have different fault displays.

Appendix

■ Fabric Care Label

	Resistant material		Can be ironed at 100°C max
	Delicate fabric		Do not iron
	Item may be washed at 90°C		Can be dry cleaned using any solvent
	Item may be washed at 60°C		Dry clean with perchloride, lighter fuel, pure alcohol or R113 only
	Item may be washed at 40°C		Dry clean with aviation fuel, pure alcohol or R113 only
	Item may be washed at 30°C		Do not dry clean
	Item may be hand washed		Dry flat
	Dry clean only		Can be hung to dry
	Can be bleached in cold water		Dry on clothes hanger
	Do not bleach		Tumble dry, normal heat
	Can be ironed at 200°C max		Tumble dry, reduced heat
	Can be ironed at 150°C max		Do not tumble dry

■ Electrical Warning

To avoid fire, electrical shock and other accidents, please remember the following reminding:

- Only the voltage indicated in power label can be used. If you are not clear of the voltage at home, please contact the local power bureau.
- When you are using the heating function, the maximum current through the washing machine will reach 10A. Therefore, please make sure the power supply units (current, voltage and cable) can meet the normal load requirements for the machine.
- Protect the power cord properly. Power cord shall be fixed well so that it will not trip the people or other things and be damaged. Special attention shall be paid to the plug location.
- Do not make the wall-mounted socket overloaded or cable extended. Over loading of the wiring may cause fire or electrical shock. Do not pull out power plug with wet hand.
- To ensure your safety, power plug shall be inserted into an earthed socket. Carefully check and ensure that your socket is properly and reliably earthed.

Appendix

■ Protecting the environment

- The washer is manufactured with recyclable materials. If you decide to dispose of this washer, please observe the local waste disposal regulations. Cut off the power cord so that the washer cannot be connected to power. Remove the door so that small animals and children cannot get trapped inside the washer.
- Do not exceed the detergent quantities recommended in the detergent manufacturers instruction.
- Use stain removal products and bleaches before the wash cycle only when strictly necessary.
- Save water and electricity by only washing full loads (the exact amount depends upon the program used).
- Correct Disposal of this Product



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

⚠ NOTE:

1. The energy efficiency rating was tested under “ECO 40-60” procedure.
2. Scan the QR code shown on the energy label for further product information.
3. When the washing machine gives error codes, make sure you contact our after sales team to repair. We shall not be responsible for any issue caused by unauthorized repair.
4. In case you need to order the accessories, we can send out within 15 working days after the request.
5. For the purpose of improving the performance of the whole washing machine, the appearance and specifications shall be changed without additional notice.
6. The display panel shall show “END” for 10 minutes after the cycle finish.

Products Fiche

KOBLENZ8314WA-340	Unit	ECO 40-60			20°C	cotton 95	Wool	super quick	Intensive
		100%load	50%load	25%load					
Rated capacity	kg	9	4.5	2.5	4.5	9	2	2	9
duration	h:mm	3:48	2:54	2:54	0:50	2:19	0:44	0:18	2:08
energy	kWh/cycle	0.835	0.505	0.198	0.2	1.83	0.11	0.04	0.93
water	L/cycle	64	46	37	43	73	60	40	53
Max temp	°C	34	30	24	20	76	20	17	50
RMC	%	53.9	53.9	53.9	80	70	76	90	72
Spin Speed	rpm	1400	1400	1400	600	800	400	800	800

Products Fiche

Supplier’s name or trade mark: FRILEC

Supplier’s Address: Gildenstraat 6 3861RG Nijkerk, The Netherlands

Model Identifier: KOBLENZ9314WA-340

General Product Parameters:

Parameter	Value		Parameter		Value	
Rated Capacity (kg)	9.0		Dimensions in cm		Height	85
					Width	60
					Depth	56
EEI _w	51.9		Energy efficiency class		A	
Washing Efficiency Index	1.031		Rinsing effectiveness (g/kg)		5.0	
Energy consumption in kWh per cycle, based on the ECO40-60 programme. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.	0.494		Water consumption in litre per cycle, based on the ECO40-60 programme. Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.		49	
Maximum temperature inside the treated textile (°C)	Rated Capacity	34	Remaining moisture content (%)	53.9	Rated Capacity	53.90
	Half	30			Half	53.90
	Quarter	24			Quarter	53.90

Products Fiche

Spin speed (rpm)	Rated capacity	1400	Spin-drying efficiency class	B
	Half	1400		
	Quarter	1400		
Programme duration (h:min)	Rated capacity	3:48	Type	free-standing
	Half	2:54		
	Quarter	2:54		
Airborne acoustical noise emissions in the spinning phase(dB(A) re 1 pW)	76		Airborne acoustical noise emission class (spinning phase)	B
Off-mode (W)	0.50		Standby mode (W)	—
Delay start (W) (if applicable)	4.00		Networked standby (W) (if applicable)	—
Minimum duration of the guarantee offered by the supplier : Read warranty conditions of Domest Multibrand				
This product has been designed to release silver ions during the washing cycle			NO	

Products Fiche

PARAMETER	UNIT	VALUE
Rated capacity for the ECO40-60 programme, at 0,5 kg intervals (c)	kg	9.0
Energy consumption of the ECO40-60 programme at rated capacity ($E_{W,full}$)	kWh/cycle	0.835
Energy consumption of the ECO40-60 programme at half rated capacity ($E_{W,1/2}$)	kWh/cycle	0.505
Energy consumption of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity ($E_{W,1/4}$)	kWh/cycle	0.198
Weighted energy consumption of the ECO40-60 programme (E_W)	kWh/cycle	0.494
Standard energy consumption of the ECO40-60 programme (SCE_W)	kWh/cycle	0.951
Energy Efficiency Index (EEL_W)	–	51.9
Water consumption of the ECO40-60 programme at rated capacity ($W_{W,full}$)	L/cycle	64.0
Water consumption of the ECO40-60 programme at half rated capacity ($W_{W,1/2}$)	L/cycle	46.0
Water consumption of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity ($W_{W,1/4}$)	L/cycle	37.0
Weighted water consumption (W_W)	L/cycle	49
Washing efficiency index of the ECO40-60 programme at rated capacity (I_W)	–	1.031
Washing efficiency index of the ECO40-60 programme at half rated capacity (I_W)	–	1.031
Washing efficiency index of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity (I_W)	–	1.031
Rinsing effectiveness of the ECO40-60 programme at rated capacity (I_R)	g/kg	5.0
Rinsing effectiveness of the ECO40-60 programme at half rated capacity (I_R)	g/kg	5.0
Rinsing effectiveness of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity (I_R)	g/kg	5.0

Products Fiche

Programme duration of the ECO40-60 programme at rated capacity (t_w)	h:min	3:48
Programme duration of the ECO40-60 programme at half rated capacity (t_w)	h:min	2:54
Programme duration of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity (t_w)	h:min	2:54
Temperature reached for minimum 5 min inside the load during ECO40-60 programme at rated capacity (T)	°C	34
Temperature reached for minimum 5 min inside the load during ECO40-60 programme at half rated capacity (T)	°C	30
Temperature reached for minimum 5 min inside the load during ECO40-60 programme at quarter rated capacity (T)	°C	24
Spin speed in the spinning phase of the ECO40-60 programme at rated capacity (S)	rpm	1400
Spin speed in the spinning phase of the ECO40-60 programme at half rated capacity (S)	rpm	1400
Spin speed in the spinning phase of the ECO40-60 programme at quarter rated capacity (S)	rpm	1400
Remaining moisture content for the ECO40-60 programme at rated capacity (D_{full})	%	53.90
Remaining moisture content for the ECO40-60 programme at half rated capacity ($D_{1/2}$)	%	53.90
Remaining moisture content for the ECO40-60 programme at quarter rated capacity ($D_{1/4}$)	%	53.90
Weighted remaining moisture content (D)	%	53.9
Airborne acoustical noise emissions during ECO40-60 programme (spinning phase)	dB(A) re 1 pW	76
Power consumption in 'off mode' (P_o)	W	0.50
Power consumption in 'standby mode' (P_{sm})	W	—
Does 'standby mode' include the display of information?	—	—
Power consumption in 'standby mode' (P_{sm}) in condition of networked standby (if applicable)	W	—
Power consumption in 'delay start' (P_{ds}) (if applicable)	W	4.00

Warranty conditions

Dear user,

For our warranty conditions, please scan the QR code below or use the link underneath. At the bottom in the footer you will find our warranty conditions.



<https://www.frilec.nl>

For questions regarding sales you can email to: verkoop@domest.nl

For questions regarding service you can email to: service@domest.nl

For other questions you can email to: info@domest.nl

We can also be reached by phone : +31(0)314 362244



DOMEST

domestic and professional appliances



MULTIBRAND
SALES & SERVICES



Manuel d'utilisation

Lave Linge

KOBLENZ9314WA-340

Avant l'installation ou la première utilisation de cet appareil, lire attentivement cette notice. La conserver soigneusement par la suite.

TABLE DES MATIÈRES

TABLE DES MATIÈRES.....	1
AVERTISSEMENTS.....	2
CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	3
DESCRIPTION DE L'APPAREIL	8
INSTALLATION	9
BANDEAU DE COMMANDES	15
UTILISATION	21
ENTRETIEN ET NETTOYAGE	21
PANNES ET SOLUTIONS.....	24
GARANTIE.....	27
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES.....	28
PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT	33

AVERTISSEMENTS

Vous venez d'acheter notre produit et nous vous remercions. Nous apportons un soin particulier au design, à l'ergonomie et à la simplicité d'usage de nos produits. Nous espérons que cet appareil vous donnera entière satisfaction.

Dans le souci d'une amélioration constante de nos produits, nous nous réservons le droit d'apporter à leurs caractéristiques techniques, fonctionnelles ou esthétiques toutes modifications liées à leur évolution.

Remarque :

Nous nous efforçons sans cesse d'améliorer nos produits. Les caractéristiques et le mode d'emploi de ce produit peuvent être modifiés sans préavis.

Pour accéder à ces informations produit, veuillez scanner le code QR sur l'étiquette énergétique.

AVERTISSEMENT

CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ QUANT À L'UTILISATION D'UN APPAREIL ÉLECTRIQUE

- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service Après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Les ensembles de raccordement neufs fournis avec l'appareil doivent être utilisés et il convient de ne pas réutiliser les ensembles de raccordement usagés.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 3 ans, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue.
- Le tapis n'obstrue pas l'ouverture du lave-linge avec des ouvertures d'aération dans la base.
- Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et analogues, telles que:
 - des coins-cuisine réservés au personnel dans des

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

magasins, bureaux et autres environnements professionnels;

– des fermes;

– par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel;

– des environnements du type chambres d'hôtes;

– des emplacements prévus pour un usage collectif dans des immeubles d'habitation.

· Veillez à ce que la tension d'alimentation et la fréquence soient identiques à celles du lave-linge.

· Pour garantir votre sécurité, la fiche du cordon d'alimentation doit être insérée dans une prise reliée à la terre. Vérifiez soigneusement et assurez-vous que votre prise est correcte et mise à la terre de manière fiable.

· N'utilisez aucune prise dont le courant nominal est inférieur à celui du lave-linge.

· N'utilisez pas votre lave-linge lorsque des pièces sont manquantes ou cassées.

· Ne débranchez jamais la fiche d'alimentation avec les mains mouillées.

· Remplacez immédiatement le cordon d'alimentation usé, les fiches / prises desserrées.

· Débranchez votre lave-linge avant de le nettoyer ou d'effectuer une réparation.

· Veuillez vérifier si l'eau à l'intérieur du tambour a été viduée avant d'ouvrir la porte. Veuillez ne pas ouvrir la porte s'il y a de l'eau visible.

· La porte vitrée peut être très chaude pendant l'opération. Tenez les enfants et les animaux éloignés du lave-linge pendant le fonctionnement.

· Assurez-vous que l'eau et l'appareil électrique doivent être raccordés par un technicien qualifié conformément

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

aux instructions du fabricant et aux réglementations de sécurité locales.

- Avant d'utiliser cette machine, tous les emballages et boulons de transport doivent être retirés. Sinon, le lave-linge pourrait être gravement endommagé lors du lavage des vêtements.

- Les solvants inflammables et explosifs ou toxiques sont interdits comme l'essence et l'alcool, etc. Ils ne doivent pas être utilisés comme détergents. Veuillez sélectionner uniquement les détergents adaptés au lavage en machine.

- Faites attention aux brûlures lorsque le lave-linge évacue l'eau de lavage chaude.

- Ne débranchez jamais votre lave-linge en tirant sur le cordon d'alimentation. Saisissez toujours fermement la fiche et retirez-la tout droit de la prise.

- Si votre ancien appareil n'est plus utilisé, nous vous recommandons de retirer la porte et de couper le cordon d'alimentation.

- Les matériaux d'emballage peuvent être dangereux pour les enfants. Veuillez garder tous les matériaux d'emballage (sacs en plastique, mousses, etc.) loin des enfants.

- Ne montez pas et ne vous asseyez pas sur le couvercle supérieur de la machine.

- Les animaux domestiques et les enfants peuvent grimper dans la machine. Vérifiez la machine avant chaque opération.

- Ne vous appuyez pas contre la porte du lave-linge.

- Le lave-linge domestique n'est pas conçu pour être encastré.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Ce lave-linge est destiné à une utilisation en intérieur uniquement.
- Assurez-vous que toutes les poches sont vides. Les objets pointus et rigides tels que les pièces de monnaie, les broches, les clous, les vis ou les pierres, etc. peuvent causer de graves dommages au lave-linge.
- N'oubliez pas de débrancher le câble d'alimentation électrique immédiatement après le lavage des vêtements.
- Le lave-linge ne doit pas être installé dans la salle de bain ou les pièces très humides ainsi que dans les pièces contenant des gaz explosifs ou caustiques.
- Avant de laver les vêtements pour la première fois, la machine à laver doit être utilisée en un tour de toutes les procédures sans les vêtements à l'intérieur.
- Ne réparez ou ne remplacez aucune pièce du lave-linge à moins que vous n'ayez été spécifiquement recommandé dans les instructions de réparation par l'utilisateur et que vous ayez les connaissances et les compétences.
- Il est interdit de laver les tapis et les soutiens-gorge incrustés de fil d'acier.
- Ne remplissez jamais d'eau à la main pendant le lavage.
- Une fois le programme terminé, attendez deux minutes pour ouvrir la porte.
- Lors de la remise de la machine, l'eau accumulée doit d'abord être évacuée de la machine. Manipulez la machine avec soin. Ne tenez jamais chaque partie saillante de la machine pendant le levage. La porte de la machine ne peut pas être utilisée comme poignée pendant le transport.
- Le lave-linge avec une vanne d'entrée unique peut uniquement être raccordé à l'alimentation en eau froide. Le lave-linge à double vanne d'admission peut être connecté à l'a

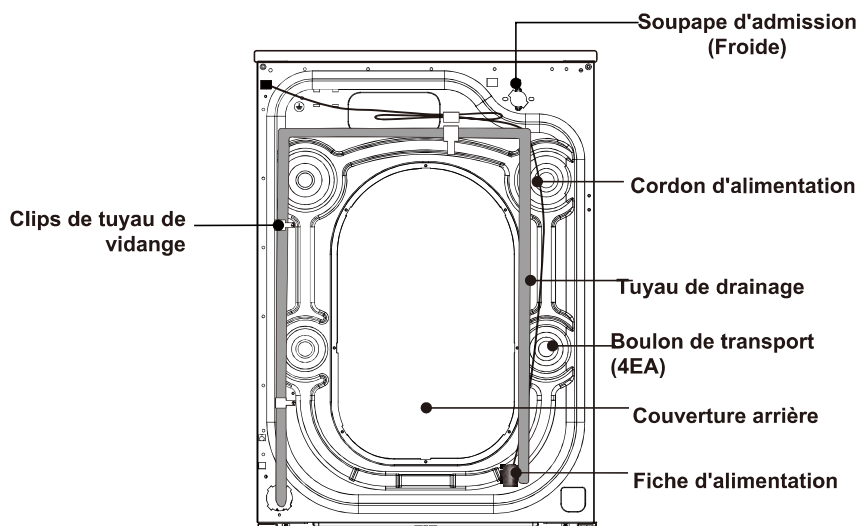
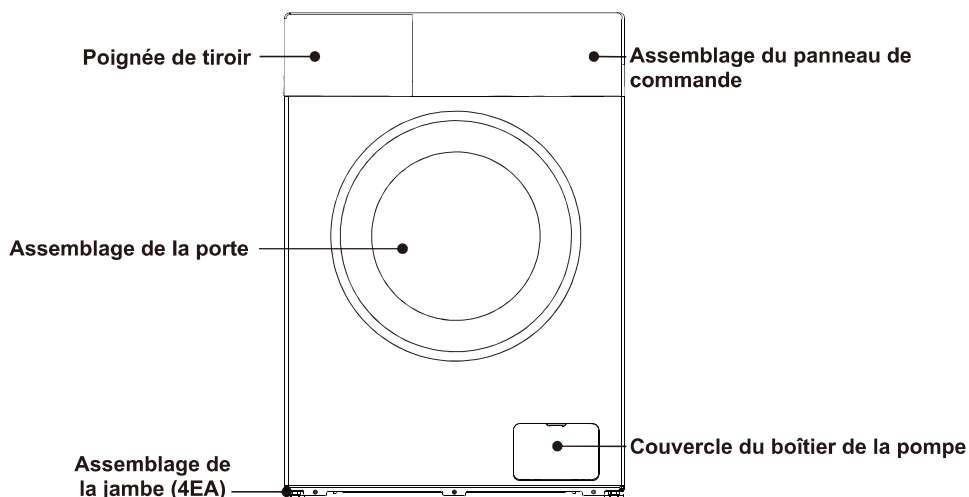
CONSIGNES DE SÉCURITÉ

limentation en eau chaude et en eau froide.

Masse maximale de linge à l'état sec pour laquelle l'appareil est conçu = 8 kg

- La pression maximale admissible de l'eau d'alimentation 0.8MPa
- La pression minimale admissible de l'eau d'alimentation 0,05MPa

DESCRIPTION DE L'APPAREIL



INSTALLATION

REMARQUE

Nous recommandons que votre nouvel lave-linge soit installé par un technicien qualifié en électroménagers. Si vous pensez avoir les compétences nécessaires pour installer le lave-linge, veuillez lire attentivement les instructions d'installation avant de procéder à l'installation.

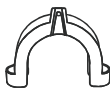
■ Outils nécessaires

Vous devrez peut-être disposer des outils suivants pour vous aider à installer votre lave-linge:

- Les ciseaux
- Pincettes
- Tournevis standard
- Gants
- Clé

■ Déballage du lave-linge

Déballiez votre lave-linge et vérifiez s'il y a des dommages pendant le transport. Assurez-vous également que tous les articles (comme indiqué ci-dessous) dans le sac joint sont reçus. S'il y a des dommages au lave-linge pendant le transport, ou si un élément est manquant ou endommagé, veuillez contacter immédiatement le revendeur local.

Tuyau d'entrée (Connectez à l'alimentation en eau froide)	Couvercle de trou (4EA) (Utilisé pour boucher les trous de boulons de transport)	Support de tuyau de vidange (Utilisé pour boucler l'extrémité du tuyau de vidange)	Clé (1. Utilisé pour ajuster le bas de la machine, 2. Retirez le boulon de transport à l'arrière de la machine)
			

■ La sélection de l'emplacement

Avant d'installer le lave-linge, l'emplacement caractérisé comme suit doit être sélectionné:

- Surface rigide, sèche et nivelée (s'il n'est pas de niveau, veuillez le niveler en vous référant à la figure suivante «Pied réglable»).
- Évitez la lumière directe du soleil.
- Ventilation suffisante.
- La température ambiante doit être comprise entre 0 et 40 °C.
- L'humidité ambiante doit être inférieure à 95% (lorsque la température est de 25 °C).
- Tenez-vous loin des sources de chaleur telles que le charbon ou le gaz. Assurez-vous que le lave-linge ne repose pas sur le cordon d'alimentation. N'installez pas le lave-linge sur la moquette.

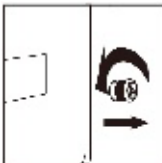
INSTALLATION

■ Retirez les boulons de transport

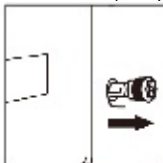
Avant d'utiliser cette machine, les boulons de transport doivent être retirés de l'arrière de cette machine. Veuillez suivre les étapes suivantes pour retirer les boulons:



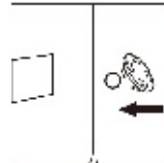
Conservez correctement les boulons de transport pour une utilisation ultérieure.



1. Desserrez les quatre boulons de transport avec une clé



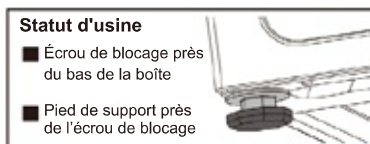
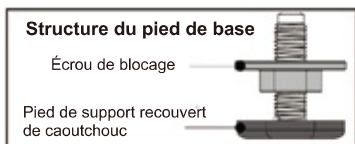
2. Prenez chaque tête de boulon et tirez-la à travers la partie large du trou. Répétez pour chaque boulon.



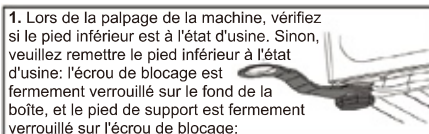
3. Remplissez les trous avec les couvercles en plastique fournis.

■ Mettre le lave-linge à niveau

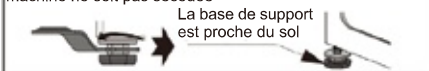
Installez ou placez le lave-linge à une température ambiante d'au moins 0 °C, mais pas à l'extérieur, car cela pourrait endommager le contrôleur de programmation.



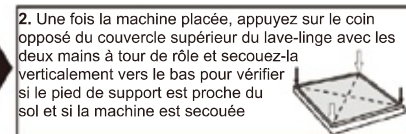
Remarque: afin de faciliter l'installation, l'état d'usine du pied peut ne pas être entièrement verrouillé, veuillez vous assurer de verrouiller les quatre pieds avant d'ajuster le niveau!



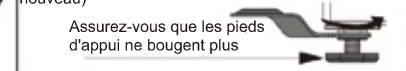
1. Lors de la palpation de la machine, vérifiez si le pied inférieur est à l'état d'usine. Sinon, veuillez remettre le pied inférieur à l'état d'usine: l'écrou de blocage est fermement verrouillé sur le fond de la boîte, et le pied de support est fermement verrouillé sur l'écrou de blocage:



3. Pour vous assurer que la machine est placée dans le bon état, desserrez l'écrou de blocage dans le sens indiqué sur le schéma avec la clé attachée à la hauteur appropriée jusqu'à ce que le pied de support soit près du sol et que la machine ne soit pas secouée



2. Une fois la machine placée, appuyez sur le coin opposé du couvercle supérieur du lave-linge avec les deux mains à tour de rôle et secouez-la verticalement vers le bas pour vérifier si le pied de support est proche du sol et si la machine est secouée



4. Enfin, utilisez la clé pour ramener l'écrou de blocage vers le bas de la boîte pour le verrouiller (vous pouvez également fixer légèrement le pied de support à la main pour éviter que le pied de support ne bouge à nouveau)

Assurez-vous que les pieds d'appui ne bougent plus



MISE EN GARDE

1. La machine doit être parfaitement nivelée et stabilisée lorsque les quatre pieds de support sont proches du sol. Abaissez les pieds autant que possible en supposant que la machine est de niveau.
2. Un réglage de nivellement incorrect peut provoquer un bruit fort, des vibrations de la machine, un déplacement de la machine et d'autres phénomènes anormaux.
3. L'évent est conçu sur le bas de la machine (empêche le blocage). Installez le lave-linge sur un sol solide, lisse et antidérapant. Ne placez pas le lave-linge sur une couverture douce ou un plancher en bois, ou sur divers plans de travail et supports, en cas de blessures inutiles.

INSTALLATION

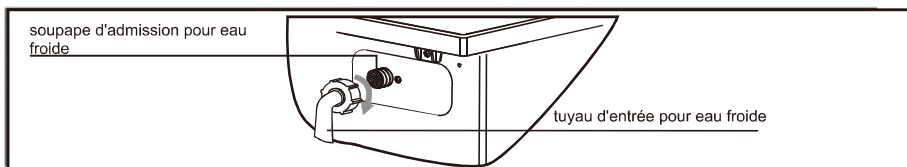
■ Branchez le tuyau d'arrivée

1. Branchez le tuyau d'arrivée au robinet et fixez-le dans le sens antihoraire.



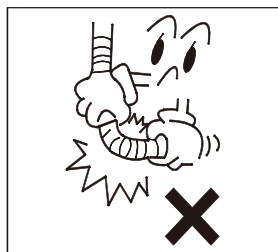
2. Connectez l'autre extrémité du tuyau d'arrivée à la soupape d'entrée à l'arrière du lave-linge et serrez fermement le tuyau dans le sens des aiguilles d'une montre. Lorsqu'il y a une entrée à l'arrière de la machine, elle doit être connectée à une alimentation en eau froide.

Suivez les indications de l'image ci-dessous pour terminer la connexion.



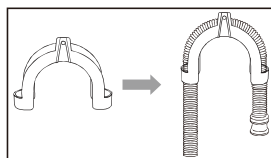
REMARQUE

- S'il y a une fuite avec le tuyau après le raccordement, répétez les étapes pour connecter le tuyau d'arrivée.
- Ne pliez pas le tuyau.
- Vérifiez soigneusement la connexion du tuyau d'arrivée avant d'utiliser le lave-linge à chaque fois.



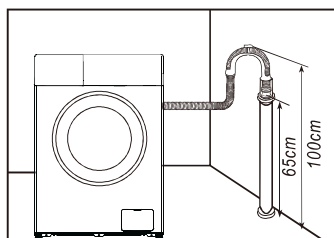
■ Branchez le tuyau de vidange

- Le tuyau de vidange doit être placé à une hauteur de 65-100 cm au-dessus du sol, sinon, cela peut entraîner un drainage mauvais.
- Vous pouvez utiliser le support de tuyau de vidange fourni pour faire passer le tuyau de vidange dans le mur, la colonne montante ou la cuve à lessive.
- Assurez-vous que tous les raccords de tuyaux sont bien serrés.



REMARQUE

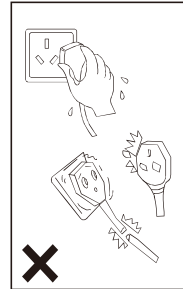
- L'extrémité du tuyau de vidange ne peut pas être immergée dans l'eau pour que le lave-linge fonctionne correctement.



INSTALLATION

■ Branchez l'alimentation

- Comme le courant maximale à travers l'unité est de 10A lorsque vous utilisez sa fonction de chauffage, veuillez vous assurer que le système d'alimentation (courant, tension et câble) de votre domicile peut répondre aux exigences de charge normales des appareils électriques.
- Veuillez connecter l'alimentation à une prise correctement installée et correctement mise à la terre.
- Assurez-vous que la tension d'alimentation de votre plaque est la même que celle de la tension nominale de la machine.
- La fiche d'alimentation doit correspondre à la prise.
- N'utilisez pas de fiche ou de prise multifonction comme rallonge.
- Ne connectez et ne retirez pas la fiche avec les mains mouillées.
- Lorsque vous retirez la fiche, tenez fermement la fiche, puis retirez-la. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation de force.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé ou présente des signes de rupture, un cordon d'alimentation spécial doit être sélectionné ou acheté auprès de son fabricant ou d'un centre de service pour être remplacé.



AVERTISSEMENT

1. Cette machine doit être correctement mise à la terre. En cas de court-circuit, la mise à la terre peut réduire le risque de choc électrique.
2. Le lave-linge doit fonctionner dans un circuit séparé des autres appareils électriques. Sinon, le protecteur d'alimentation pourrait se déclencher ou le fusible pourrait être grillé.



REMARQUE

Assurez-vous que votre machine est correctement installée avant utilisation.

Avant de laver les vêtements pour la première fois, vous devez exécuter un cycle complet sans vêtements.

Pour faire ça:

1. Connectez la source d'alimentation et l'eau.
2. Mettez un peu de détergent (environ 10 g) dans le tiroir et fermez-le.
3. Appuyez sur le bouton  **Marche/Arrêt**.
4. Tournez le bouton sur «  Coton ».
5. Appuyez sur le bouton  **Départ/Pause**.

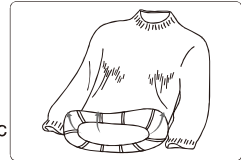
Cela éliminera toute eau du test du fabricant restant dans la machine.

INSTALLATION

■ Trier les vêtements

Veuillez lire attentivement cette recommandation pour éviter les problèmes du lave-linge et les dommages aux vêtements.

1. Ne mettez pas de vêtements en surcharge de la capacité nominale.
2. Triez le linge par couleur et par étiquette d'entretien. La plupart des vêtements ont une étiquette d'entretien textile dans le col ou la couture latérale.
3. Assurez-vous que toutes les poches sont vides, les objets étrangers (par ex. Clous, pièces de monnaie, trombones, etc.) peuvent endommager les vêtements et les composants de la machine.
4. Fermez les fermetures éclair, attachez les crochets, etc. avant le lavage.
5. Pour les vêtements à laver, ils doivent être triés par couleur. Les vêtements sombres ne doivent pas être lavés avec des vêtements légers en particulier.
6. Les zones très sales, les taches, etc. doivent être prétraitées avec un détergent liquide, des détachants, etc.
7. Retournez les vêtements qui se pilonnent facilement et qui ont une surface en laine avant de les mettre dans la machine.



▲ REMARQUE: Assurez-vous qu'aucun vêtement n'est coincé entre la porte et le joint.

■ Mettez du détergent

- Retirez le tiroir à détergent.
- Ajoutez du détergent pour le prélavage dans le compartiment I

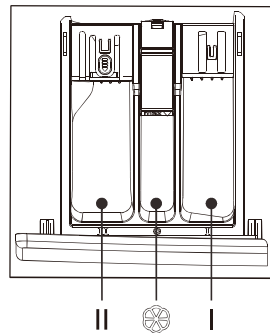
Utilisé uniquement pour les programmes de prélavage.

(Option 1: détergent qui est solide ; Option 2: détergent qui est liquide.)

- Ajoutez du détergent pour le lavage principal dans le compartiment II

(Option 1: détergent qui est solide ; Option 2: détergent qui est liquide.)

- Ajoutez de l'assouplissant dans le compartiment III.
- Veuillez choisir un type de détergent adapté aux différentes températures de lavage pour obtenir le meilleur effet de lavage avec moins d'eau et de consommation d'énergie.
- La quantité de détergent/assouplisseur utilisée ne doit être ajoutée qu'une fois à la fois. Veuillez vous référer aux instructions du fabricant pour le dosage du détergent/adoucissant.
- Un excès de détergent produira beaucoup de mousse, facile à déborder, et affectera sa dissolution, entraînant des difficultés de rinçage.



INSTALLATION

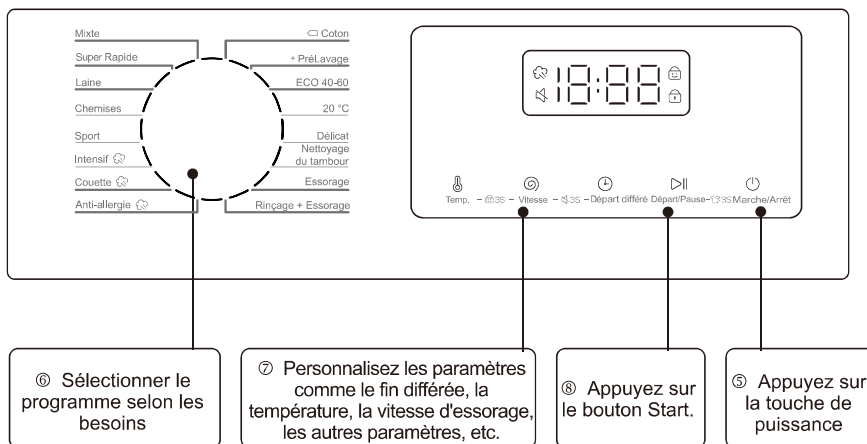
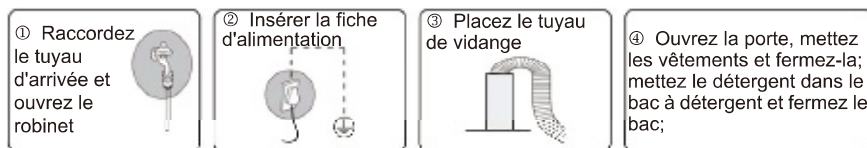


REMARQUE

1. Lors de la première utilisation du détergent liquide et de la fonction de libération automatique, veuillez appliquer le programme «Lavage rapide» au tube de lavage et au tambour.
2. Il est normal qu'un peu de détergent liquide s'écoule dans le bac de descente lors du tirage du bac de détergent liquide. Veuillez éviter de tirer la boîte fréquemment afin de réduire le coût du détergent liquide.
3. La quantité d'adoucisseur doit être indiquée dans le manuel. Une surcharge de l'adoucisseur détruirait les fibres artificielles.
4. Le niveau de liquide ne doit pas dépasser le MAX du boîtier du distributeur.
5. Veuillez d'abord diluer l'adoucissant ou l'agent de blanchiment épais, puis le mettre dans la boîte du distributeur.

BANDEAU DE COMMANDES

■ Étapes du lavage



- Appuyez sur la touche Puissance (⏻) Marche/Arrêt pour mettre le lave-linge sous tension.
- Tournez le sélecteur de cycle pour sélectionner un cycle.
- Modifiez les paramètres du cycle (Température et essorage, etc.) si nécessaire.
- Réglez la fin si vous souhaitez que le cycle de lavage se termine à l'heure souhaitée.
- Appuyez sur ▶|| **Départ/Pause**.

Pour modifier le cycle en cours de fonctionnement

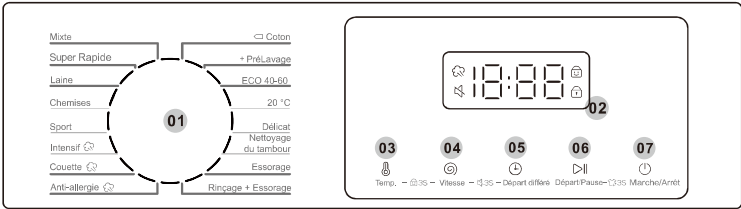
- Appuyez sur ▶|| **Départ/Pause** pour arrêter l'opération.
- Sélectionnez un autre cycle.
- Appuyez à nouveau sur ▶|| **Départ/Pause** pour lancer le nouveau cycle.

BANDEAU DE COMMANDES

■ Panneau de contrôle

* L'illustration suivante est un exemple simple du panneau de commande du modèle.

L'illustration est uniquement à titre de référence. Veuillez vous référer à l'effet réel.



01 Sélecteur de cycle	Tournez la molette pour sélectionner un cycle.
02 Afficher	L'écran affiche des informations sur le cycle en cours et le temps restant estimé, ou un code d'information lorsqu'un problème survient.
03 Temp.	Appuyez sur cette touche pour modifier la température de l'eau pour le cycle en cours. La plage de température disponible dépend du cycle.
04 Vitesse	Appuyez sur cette touche pour modifier la vitesse d'essorage du cycle en cours. La vitesse d'essorage disponible dépend du cycle. La vitesse d'essorage sélectionnée s'affiche sur l'écran.
05 Départ différé	Appuyez plusieurs fois sur la touche fin différée pour faire défiler les options de fin différée disponibles (de 3 à 24 heures par tranches d'une heure).
06 Départ/Pause	Appuyez sur cette touche pour Départ/Pause en pause l'opération. Appuyez une fois sur le bouton pour démarrer un cycle. Pour interrompre le fonctionnement, appuyez à nouveau sur le bouton. Vous pouvez modifier les paramètres et les options du cycle. Pour reprendre le fonctionnement en pause, appuyez à nouveau sur le bouton.
07 Marche/Arrêt	Appuyez sur cette touche pour mettre en Marche/Arrêt le lave-linge. Si vous mettez le lave-linge en marche et que vous ne l'utilisez pas pendant 10 minutes, il s'éteint automatiquement.

Timer

Vous pouvez régler le lave-linge pour qu'il termine automatiquement votre lavage à une heure ultérieure, en choisissant un fin différée compris entre 3 et 24 heures (par incréments d'une heure). L'heure affichée indique l'heure à laquelle le lavage se terminera.

1. Sélectionnez un cycle. Puis modifiez les paramètres du cycle si nécessaire.

2. Appuyez sur la touche Départ différé à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'heure de fin souhaitée soit définie.

3. Appuyez sur **Départ/Pause**.

L'indicateur correspondant s'allume lorsque l'horloge fonctionne.

4. Pour annuler le Départ différé, redémarrez le lave-linge en appuyant sur la touche Marche/Arrêt.

Cas concret

Vous voulez terminer un cours de deux heures dans trois heures. Pour cela, vous ajoutez l'option de fin différée au cycle en cours avec le réglage 3 heures, et vous appuyez sur **Départ/Pause** à 14 heures. Alors, que se passe-t-il? La machine à laver commence à fonctionner à 15 heures et se termine à 17 heures.

BANDEAU DE COMMANDES

Icône de lavage à la vapeur

Si cette icône est toujours lumineuse, cela signifie que la fonction de lavage à la vapeur est activée.

Verrou Pour Enfant

Pour éviter les accidents d'enfants, le Verrou Pour Enfant verrouille tous les boutons, à l'exception de  Marche/Arrêt.

- Pour activer ou désactiver la fonction de Verrou Pour Enfant, appuyez simultanément sur les touches **Départ différé** et **Vitesse** pendant 3 secondes.

Lorsque la Verrou Pour Enfant est activée, l'indicateur  s'allume.

Alarme désactivée

Vous pouvez activer ou désactiver le son du sélecteur de cycle et de tous les boutons.

- Pour activer ou désactiver le son, appuyez simultanément sur les touches **Vitesse** et **Départ différé** pendant 3 secondes. Lorsque le son est désactivé, l'indicateur  s'allume.

Verrou

Lorsque la porte n'est pas fermée ou verrouillée normalement, l'icône n'est pas lumineuse; Si la porte est verrouillée correctement, l'icône est toujours lumineuse.

Rajout de linge

Appuyez longuement sur le bouton  **Départ/Pause**. pendant 3 secondes. Une fois le verrou déverrouillé, la fonction d'ajout de vêtements au milieu peut être lancée.

BANDEAU DE COMMANDES

■ Programme

KOBLENZ9314WA-340	unité	ECO 40-60			20°C	Coton 95	Laine	Lavage rapide	intensif
		100%load	50%load	25%load					
Capacité nominale	kg	9	4.5	2.5	4.5	9	2	2	9
durée	h:mm	3:48	2:54	2:54	0:50	2:19	0:44	0:18	2:08
énergie	kWh/cycle	0.835	0.505	0.198	0.2	1.83	0.11	0.04	0.93
l'eau	L/cycle	64	46	37	43	73	60	40	53
Temp Max	°C	34	30	24	20	76	20	17	50
RMC	%	53.9	53.9	53.9	80	70	76	90	72
Vitesse de rotation	rpm	1400	1400	1400	600	800	400	800	800

☆ Nom complet du RMC: teneur en humidité restante.

- Les programmes les plus efficaces en termes de consommation d'énergie sont généralement ceux mis en œuvre à des températures plus basses et sur des périodes plus longues;
- le chargement d'une laveuse à domicile à la capacité spécifiée par le fabricant ou à des procédures connexes permettra d'économiser de l'énergie et des coûts;
- Le bruit et la teneur en humidité restante sont influencés par la vitesse de rotation: plus la vitesse de rotation est élevée dans la phase de rotation, plus le bruit est élevé et plus la teneur en humidité restante est faible.
- Les valeurs indiquées sont indicatives, sauf pour le programme éco 40-60 et le cycle de lavage et de séchage.

Mixte: Programme adapté pour une demi-charge de vêtements peu à normalement sales et de matières diverses (coton, lin, synthétiques ou mélange de ces matières). Il convient en revanche de trier les couleurs: les vêtements de couleur foncée ne doivent pas être lavés avec des vêtements de couleur claire.

BANDEAU DE COMMANDES

Rapide : Programme rapide, idéal pour laver rapidement une petite quantité de linge peu sale. Vous pourrez choisir une température de Froid à 30°C , et un essorage jusqu'à 1000 tours/min.

Laine: Programme alternant phases de trempage et bercement très doux du linge ,afin d'éviter la distorsion des fibres et protéger vos vêtements en laine contre le rétrécissement. Idéal pour laver des vêtements en laine étiquetés "Lavable en machine". Respecter la température de lavage indiquée sur les articles à laver (par défaut la machine propose le lavage à froid, mais vous pourrez ajuster la température jusqu'à 40°C) . L'essorage est prévu à 400 tours/min, mais vous avez le choix de ne pas essorer ou d'augmenter la vitesse maximale à 600 tours/min avec la touche "Essorage"

Chemises: Vous pouvez sélectionner ce programme pour laver les chemises en coton, en lin, en fibres synthétiques ou en textiles mélangés . Vous pourrez adapter la température de lavage entre lavage à froid et au maximum 40° C. L'essorage prévu à 800 tours/min peut être réduit ou augmenté jusqu'à 1000 tours/min selon le type de chemises.

Sport: Cycle adapté pour les vêtements de sport et/ou fibres techniques. La température est réglable de froid à 40°C et l'essorage plafonné à 800 tours/min. Il est recommandé de ne charger le tambour qu'à 40% de la charge maximale pour optimiser la performance de lavage.

Intensif  : Programme recommandé pour le lavage des vêtements épais et/ou pour le linge très sale. L' action de ce cycle est renforcée par l'allongement du temps de brassage.Par défaut ce programme s'affiche à 30°C (ajustable de froid à 60°C) , avec un essorage à 800 tours/min (ajustable de 0 à 1400 tours/min) . La durée du programme et la quantité d'eau s'ajusteront selon le poids de linge détecté par la machine. La vapeur offre une protection contre les allergies et élimine les bactéries courantes.

Couette  :Programme adapté pour le linge de lit (draps, housses de couettes, dessus de lit, couvre-matelas etc...). Ce programme est également utile pour laver des vêtements lourds comme les vêtements en jean (dans ce dernier cas , il est recommandé de laver les jeans séparément et conseillé de limiter la température à 40°C).La vapeur offre une protection contre les allergies et élimine les bactéries courantes.

Anti-allergie  : Ce programme est conçu pour éliminer au mieux les résidus de détergent . Un 3ème rinçage est ajouté par défaut . Particulièrement adapté pour laver le linge de bébé, pour les personnes à la peau sensible ou souffrant d'allergies , et lorsque vous habitez une région à l'eau particulièrement douce. Dans tous les cas, il convient de ne pas surdoser les produits lessiviels. Rappel : l'option "Rinçage +" reste accessible, et permet de paramétrer jusqu'à 5 phases de rinçage pour ce programme.La vapeur offre une protection contre les allergies et élimine les bactéries courantes.

☐ **Coton:** Programme dédié au lavage de vêtements en lin ou en coton résistant, de moyennement sales à très sales (serviettes, nappes, sous-vêtements, draps...). La durée du cycle s'ajustera en fonction du poids de linge détecté par la machine . Ce programme est optimisé au mieux lorsque vous remplissez la machine au maximum de sa capacité .

+PréLavage: Programme intégrant une phase de prélavage avant le lavage principal, destiné au linge en coton sale à très sale . Ce cycle est paramétré par défaut à 40°C, mais vous pourrez ajuster votre température de froid à 95°C selon le type de linge et son degré de salissure.

Eco 40-60: Ce programme convient pour du linge en coton normalement sale déclaré lavable à 40° ou à 60°, en un seul et même cycle de lavage. La température du cycle est limitée à 40°, tout en garantissant le résultat de lavage par un brassage prolongé (la consommation d'énergie est réduite et la durée du programme allongée). La durée du cycle s'ajustera en fonction du poids de linge détecté par la machine . Ce programme est utilisé pour mesurer les performances énergétiques et évaluer la conformité aux règlements de l'Union Européenne sur l'écoconception.

BANDEAU DE COMMANDES

20 °C: Programme à basse température optimisé pour une demi-charge de linge délicat. L'essorage est affiché par défaut à 600 tours/min et peut être ajusté entre 0 (sans essorage) et 800 tours/min au maximum

Délicat: Ce programme convient aux vêtements délicats en fibres synthétiques, fibres mixtes, viscose et en coton de type "easy care" (entretien facile). Convient également aux articles en soie déclarés "lavable en machine".

Nettoyage du tambour: Vous pouvez utiliser ce programme pour un entretien régulier de votre machine. Il est conçu pour nettoyer le tambour et la cuve de votre machine, et permet d'éviter l'accumulation de résidus et dépôts dans la cuve; l'eau chauffée à 60° ou 95° élimine les bactéries (sources de mauvaises odeurs). Lorsque vous lancez ce programme, nous recommandons de ne pas ajouter de vêtements.

Essorage: Programme spécifique pour un essorage simple d'une durée de 11 minutes (vitesse maximale réglable de 400 à 1400 tours/min). Utile pour extraire un maximum d'humidité du linge.

Rinçage + Essorage: Ce cycle enchaîne une phase de rinçage à l'eau froide et une phase d'essorage (vitesse au choix, prédéfinie à 800 tours/min). Idéal pour éliminer d'éventuels résidus de lessive dans les vêtements et extraire un maximum d'eau avant de mettre votre linge à sécher.

■ Tableau des procédures de lavage

- L'efficacité et la performance du lavage sont déterminées par la qualité du détergent utilisé. Utilisez uniquement un détergent approuvé pour le lavage en machine.
- Si nécessaire, utilisez un détergent spécifique, par exemple pour les tissus synthétiques et en laine. Respectez toujours les recommandations du fabricant du détergent.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage de jour tels que le trichloréthylène et les produits similaires. Choisissez le meilleur détergent.

Programme	Charge maximale (kg)	Type de détergent		
	9	Universel	Spécial	Adoucisseur d'eau
Mixte	4.5	L/P	-	○
Super Rapide	2	L/P	-	○
Laine	2	-	L/P	-
Chemises	3.5	L/P	L	○
Sport	3.5	L/P	-	○
Intensif 	9	L/P	-	○
Couette 	7	L/P	L/P	○
Anti-allergie 	4.5	L/P	L/P	○
 Coton	9	L/P	-	○
+ PréLavage	7	L/P	-	○
ECO 40-60	9	L/P	-	○
20 °C	4.5	L/P	-	○
Délicat	4.5	L/P	L/P	-
Nettoyage du tambour	0	-	-	-
Essorage	9	-	-	-
Rinçage + Essorage	9	-	-	○

L = détergent en gel/liquide P = Détergent puissant O = facultatif - = Non

Si vous utilisez un détergent liquide, il n'est pas recommandé d'activer la temporisation.

Nous recommandons d'utiliser: Poudre à lessive de 20 °C à 95 °C; Détergent pour laine de 20 °C à 40 °C;

*Choisissez la température de lavage de 95 °C uniquement pour des exigences hygiéniques particulières.

UTILISATION

■ Introduction d'autres fonctions

Déverrouillage de la porte de secours

■ Si vous voulez sortir le linge en cas de coupure de courant prolongée, assurez-vous que le niveau d'eau dans le tambour est inférieur au niveau de sécurité, que la température est inférieure à 40 °C et que le tambour intérieur ne tourne pas, puis détachez le tuyau de vidange et abaissez-le, remplacez le tuyau après l'écoulement de l'eau;

■ Ouvrez le couvercle de la pompe de vidange en bas à droite de la face avant, tirez légèrement la tige vers le bas, lorsqu'un léger bruit se fait entendre, ouvrez la porte et sortez ou rentrez les vêtements;

■ Remettez le couvercle de la pompe de vidange en place;

■ Cette méthode ne peut être utilisée qu'en cas d'urgence.

Tirage d'urgence
sur la corde



Fonction du reprise

■ Cette machine dispose d'une fonction de reprise en cas de coupure de courant. En cas de coupure de courant ou de débranchement de la prise pendant le fonctionnement de la machine, celle-ci peut se souvenir de l'état de fonctionnement et reprendre le travail lorsque le courant est rétabli.

Sensibilisation à la pesée en tissu

■ Au début du lavage, la machine évalue le poids du linge et distribue le détergent automatiquement (à condition qu'il y ait suffisamment de détergent dans la caisse), puis décide de la quantité d'eau en conséquence pour atteindre l'objectif d'économie d'eau.

Protection contre le déséquilibre

■ Lorsque la machine est prête à essorer, le lave-linge peut prendre un certain temps pour équilibrer les vêtements en raison d'un grand déséquilibre.

■ Si les vêtements sont encore déséquilibrés dans le tambour après cela, la vitesse d'essorage peut être ralentie pour éviter de fortes vibrations.

■ Si le nombre de vêtements dans le tambour est trop faible, la machine risque de ne pas s'essorer en raison de la protection contre le déséquilibre, vous devez alors ajouter des vêtements dans la machine pour qu'elle s'essore.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Une bonne maintenance du lave-linge peut prolonger sa durée de vie.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE



AVERTISSEMENT

Avant de commencer la maintenance, veuillez débrancher la fiche d'alimentation ou débrancher l'alimentation et fermer le robinet.

■ Nettoyage du tambour interne

Les rouilles laissées à l'intérieur du tambour par les objets métalliques doivent être éliminées immédiatement avec des détergents sans chlore. N'utilisez jamais de laine d'acier.

■ Nettoyage de la surface

1. En cas de débordement d'eau, utilisez le chiffon sec pour l'essuyer immédiatement. Aucun objet pointu ne doit heurter le lave-linge.

2. La surface peut être nettoyée avec des détergents neutres dilués non abrasifs si nécessaire.

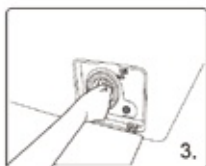
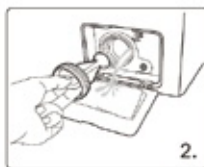
■ Nettoyage de la pompe de vidange



Dévissez le filtre et faites attention à l'eau restante, en retirant tout corps étranger du filtre de la pompe de vidange;



Ouvrez le couvercle du filtre avec des outils tels que des pièces de monnaie selon la direction du graphique;



Réinstallez le filtre.

■ Nettoyage du filtre de la soupape d'admission

Le filtre d'entrée doit être nettoyé s'il n'y a pas ou pas assez d'eau à l'ouverture du robinet.

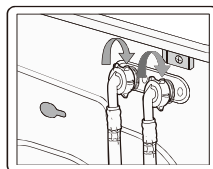
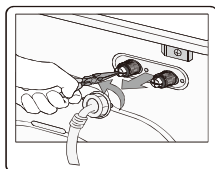
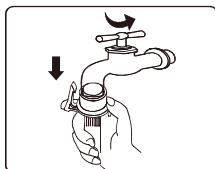
1. Baissez la pression de l'eau:

- Fermez le robinet.
- Sélectionnez n'importe quelle procédure sauf la procédure «Essorage».
- Appuyez sur le bouton «Départ/Pause» et maintenez la procédure en cours pendant environ 40 secondes.
- Retirez la fiche d'alimentation.

2. Retirez le tuyau d'admission du robinet.

3. Utilisez de l'eau pour laver le filtre.

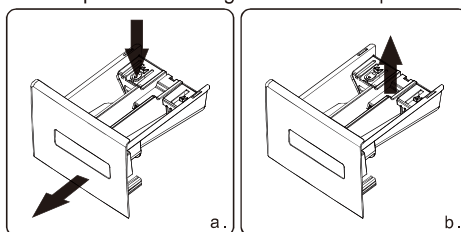
4. Reconnectez le tuyau d'admission.



ENTRETIEN ET NETTOYAGE

■ Nettoyer le tiroir à détergent

La structure du bac à détergent varie selon les modèles de machines; veuillez suivre les étapes et les méthodes indiquées dans la figure ci-dessous pour nettoyer le bac à détergent:



Distributeur commun

- S'il y a des résidus de détergent ou d'adoucissant dans le boîtier:

- ◆ Comme le montre la fig. a, tirez le boîtier et appuyez sur la tige de fin de course; sortez tout le tiroir;

- ◆ Comme le montre la fig. b, ouvrez le boîtier (soulevez-le doucement) et sortez la plaque du siphon (soulevez-la);

- ◆ Utilisez l'eau du robinet ou une brosse pour laver le boîtier du détergent et le tuyau du siphon;

- ◆ Remettre en place le couvercle du boîtier et le tuyau du siphon, et pousser le tiroir.

- Un peu de détergent s'écoulera dans la boîte à eau lors du retrait du boîtier, c'est normal. Essayez de ne pas ouvrir et fermer de façon répétée le boîtier de perte de détergent;

- Faites attention au débordement de détergent qui pourrait causer des désagréments lors du réglage (comme l'inclinaison et le déplacement, etc.) de la machine (sortez la caisse avant le réglage).

■ Récupération de la congélation

Le lave-linge peut geler lorsque la température descend en dessous de 0 °C.

1. Éteignez le lave-linge et débranchez le cordon d'alimentation.
2. Versez de l'eau chaude sur le robinet d'eau pour détacher le tuyau d'eau.
3. Débranchez le tuyau d'eau, et trempez-le dans de l'eau chaude.
4. Versez de l'eau chaude dans le tambour et laissez-le pendant environ 10 minutes.
5. Rebranchez le tuyau d'eau au robinet d'eau.

▲ REMARQUE

1. Lorsque le lave-linge est réutilisé, assurez-vous que la température ambiante est supérieure à 0 °C.
2. Si votre lave-linge est situé dans une pièce où il peut geler facilement, veuillez vider l'eau restante dans le tuyau de vidange et le tuyau d'entrée.
3. Veuillez contacter un technicien si votre laveuse est gelée.

Utilisation mètre:

Pendant l'exécution, appuyez sur la touche [Delay]+[Temperature] en même temps pendant 3 secondes, la machine affichera le nombre de cycles qui ont été exécutés (le programme courant en cours d'exécution n'est pas compté dans le nombre).

Si le temps d'exécution dépasse 9999, le compte sera réinitialisé.

Éteignez le tableau de commande ou appuyez longtemps sur la touche [Départ différé]+[Temp.] pendant 3 secondes pour quitter le mode actuel.

PANNES ET SOLUTIONS

Remarque: le remplacement de certaines parties des appareils électroménagers peut entraîner des pertes. Assurez-vous d'avoir les compétences et tous les outils dont vous avez besoin pour effectuer en toute sécurité une opération d'auto-guérison. Sinon, contactez un professionnel qualifié.

PROBLÈMES	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS
La machine à laver ne démarre pas.	- la fenêtre n'est pas fermée. - l'appareil n'est pas correctement connecté - il y a une coupure de courant. - le fusible de l'installation électrique est endommagé. - le sélecteur n'a pas été positionné correctement ou la touche start /Pause n'est pas engagée.	- Fermez le hublot. - Connectez l'appareil. - Vérifiez votre installation électrique domestique. - remplacer le fusible. - tourner le sélecteur et pres S start /P
La machine à laver ne se remplit pas.	- le robinet d'entrée d'eau est clos, ou la pression n'est pas suffisante. - le tuyau d'entrée d'eau est jaillé. - le filtre du tuyau d'entrée d'eau est bouché. - la fenêtre n'est pas bien fermée.	- ouvrir le robinet d'entrée d'eau. - vérifier le raccordement du tuyau d'entrée d'eau. - nettoyer le filtre du tuyau de prise d'eau. - fermez la fenêtre correctement.
La machine à laver se remplit mais se vide immédiatement.	- la courbure du tuyau de drainage est positionnée trop bas.	- se référer à la section du chapitre "vidange de l'eau".
La machine à laver ne tourne pas ou draine.	- le tuyau d'écoulement est écrasé ou plié. - la pompe de vidange est obstruée. - la charge de linge n'est pas correctement répartie dans le tambour.	- vérifier la connexion du tuyau de vidange nettoyer. - la pompe de vidange. - Distribuer le linge.
La machine à laver ne s'égoutte pas ou draine.	- le tuyau d'écoulement est écrasé ou plié. - la pompe de vidange est obstruée. - la charge de linge n'est pas correctement distribuée dans le tambour.	- vérifier le raccordement du tuyau de drainage. - nettoyer la pompe de la vidange. - distribuer le linge.
Eau répartie autour de la machine à laver.	- vous avez utilisé trop de lessive ou de l'assouplissant qui ne convient pas au lavage en machine (formation excessive de mousse). - vérifier que les joints des tuyaux sont scellés. Il n'est pas toujours facile de voir si l'eau coule le long d'un tuyau. Pour ce faire, vérifiez s'il est mouillé. - Le tuyau de drainage est endommagé.	- utilisez moins de lessive ou choisissez une lessive plus adaptée. - Vérifier le raccordement du tuyau d'alimentation en eau. - le remplacer si nécessaire.

Les résultats de lavage ne sont pas satisfaisants.



- vous avez utilisé trop peu de lessive ou une lessive qui ne convient pas au lavage en machine.
- les taches tenaces n'ont pas été traitées avant le lavage.
- vous n'avez pas sélectionné le bon programme ou la bonne température.
- Il y a trop de linge.



- Augmentez la quantité de lessive ou choisissez une lessive plus appropriée.
- Utilisez des produits du commerce pour traiter les taches tenaces.
- Vérifiez que vous avez sélectionné le bon programme et la bonne température.
- Introduire moins de lessive dans le tambour.

Les résidus de détergent restent dans le réservoir de produit. La fenêtre ne s'ouvre pas.



- le détergent en poudre humide s'est aggloméré dans le réservoir de produit
- le programme n'est pas terminé.
- le dispositif de blocage des fenêtres n'est pas déactivé.
- Il y a trop d'eau dans le tambour.



- Vider le réservoir de produit bien
- Attendez la fin du cycle de lavage.
- Attendez 2 minutes.
- Sélectionnez le programme drain ou spin pour drainer l'eau.

La machine à laver vibre ou est bruyante.



- vous n'avez pas enlevé les dispositifs de protection pour le transport et l'emballage.
- vous n'avez pas ajusté les pieds.
- la charge de linge n'est pas correctement répartie dans le tambour.



- Vous n'avez pas enlevé les dispositifs de protection pour le transport et l'emballage.
- Vous n'avez pas ajusté les pieds.
- la charge de linge n'est pas correctement répartie.

Le spin commence tard ou la machine de lavage ne tourne pas.



- il y a peu de linge dans le tambour.
- Le dispositif de sécurité électronique anti-déséquilibre a été activé parce que le linge n'est pas bien distribué dans le tambour. Pour mieux répartir le tissu, le tambour tourne dans les deux sens jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de déséquilibre. Le lavage effectuera alors son tour normalement. Cependant, si, après 10 minutes, la charge n'est toujours pas distribuée correctement, la dernière rotation n'est pas effectuée.
- dans ce cas, il est conseillé de rogner un nouveau spin en prenant soin. Avant de débarrasser manuellement la lessive.



- Distribué dans le tambour.

Code de Défaut	Défaut Possible	Mesure à Prendre
E 1	Le laveur se remplit au fil du temps.	Vérifiez si le robinet est ouvert. Vérifiez si la pression de l'eau est trop basse. Vérifier si le tuyau d'admission est bloqué.
E 2	Drainage de l'eau au fil du temps.	Vérifiez si la pompe de vidange est bloquée. Contactez un technicien si nécessaire.
E 3	La serrure de porte est en panne.	Fermez bien la porte. Vérifiez si les vêtements sont coincés entre la porte et sceller. Contactez un technicien si nécessaire.
E 4	L'eau est débordée.	Arrosez automatiquement jusqu'à ce que le niveau d'eau soit approprié pour la procédure de lavage. Contactez un technicien si nécessaire.
E 5	Le moteur électrique est en panne.	Veuillez contacter un technicien.
E 6	Le chauffage ne fonctionne pas.	Veuillez contacter un technicien.
E 7	Il y a un défaut du capteur de température.	Veuillez contacter un technicien.
E 8	Logiciel/matériel inégalé sur la carte mère et la plaque de d'inversion de fréquence.	Veuillez contacter un technicien.
E 9	Défaillances de communication.	Veuillez contacter un technicien.
E 10	Défaillances d'inverseur.	Veuillez contacter un technicien.
EP	La procédure en cours ne correspond pas au cycle que le bouton pointe.	Tournez le sélecteur de cycle au cycle correspondant à la procédure en cours.

Note: Ces instructions doivent également inclure des informations sur les implications éventuelles de l'auto-réparation ou de la réparation non professionnelle pour la sécurité de la destination utilisateur et pour la garantie.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

RÈGLEMENT DÉLÉGUÉ (UE) 2019/2014 DE LA COMMISSION en ce qui concerne l'étiquetage énergétique des lave-linge ménagers et lave-linge séchants ménagers

Nom du fournisseur ou marque commerciale: FRILEC

Adresse du fournisseur:

Gildenstraat 6 3861RG Nijkerk, the Netherlands

Référence du modèle: KOBLENZ9314WA-340

Paramètres généraux du produit:

Paramètre	Valeur		Paramètre	Valeur	
Capacité nominale ^{a)} (kg)		9,0	Dimensions en cm	Hauteur	85
				Largeur	60
				Profondeur	56
Indice d'efficacité énergétique ^{a)} (IEE _W)		51,9	Classe d'efficacité énergétique ^{a)}	A	
Indice d'efficacité de lavage ^{a)}		1,031	Efficacité de rinçage (g/kg) ^{a)}	5,0	
Consommation d'énergie en kWh par cycle, sur la base du programme "eco 40-60" sur une combinaison de charges pleines et partielles. La consommation réelle d'énergie dépend des conditions d'utilisation de l'appareil.		0,494	Consommation d'eau égale en litres par cycle, sur la base du programme «eco 40-60» sur une combinaison de charges pleines et partielles. La consommation d'eau réelle dépend des conditions d'utilisation de l'appareil et de la dureté de l'eau.	49	
Température maximale à l'intérieur du textile traité ^{a)} °C	Capacité nominale	34	Taux d'humidité résiduelle pondéré ^{a)} %	53,9	
	Moitié de la capacité nominale	30			
	Quart de la capacité nominale	24			

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Vitesse d'essorage ^{a)} (tr/min)	Capacité nominale	1 400	Classe d'efficacité d'essorage ^{a)}	B
	Moitié de la capacité nominale	1 400		
	Quart de la capacité nominale	1 400		
Durée du programme ^{a)} (h:min)	Capacité nominale	3:48	Type	À pose libre
	Moitié de la capacité nominale	2:54		
	Quart de la capacité nominale	2:54		
Émissions de bruit acoustique dans l'air lors de la phase d'essorage ^{a)} dB(A) re 1 pW)	76		Classe d'émission de bruit acoustique dans l'air ^{a)} (phase d'essorage)	B
Mode arrêt (W) (le cas échéant)	0,50		Mode veille (W) (le cas échéant)	-
Démarrage différé (W) (le cas échéant)	4,00		Mode veille avec maintien de la connexion au réseau (W) (le cas échéant)	-
Durée minimale de la garantie offerte par le fournisseur: Lire les conditions de garantie de Domestic Multibrand				
Ce produit a été conçu pour libérer des ions argent au cours du cycle de lavage			NON	
Informations supplémentaires:				
Lien internet vers le site web du fournisseur où se trouvent les informations visées à l'annexe II, point 9, du règlement (UE) 2019/2023 de la Commission: www.wilsonelectric.fr				

a) Pour le programme «eco 40-60».

Remarque: Plus d'informations sur les données, veuillez scanner le code QR sur l'étiquette énergétique.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

PARAMÈTRE	Unité	Valeur
Capacité nominale pour le programme eco 40-60, à intervalles de 0,5 kg (c)	kg	9.0
Consommation d'énergie du programme eco 40-60, à la capacité nominale	kWh / cycle	0.835
Consommation d'énergie du programme eco 40-60 à la moitié de la capacité nominale (Ew, ½)	kWh / cycle	0.505
Consommation d'énergie du programme eco 40-60 au quart de la capacité nominale (Ew, ¼)	kWh / cycle	0.198
Consommation d'énergie pondérée du programme eco 40-60 (Ew)	kWh / cycle	0.494
Consommation d'énergie standard du programme eco 40-60 (SCEw)	kWh / cycle	0.951
Indice d'efficacité énergétique (EEIw)	—	51.9
Consommation d'eau du programme eco 40-60 à capacité nominale (Ww, plein)	L / cycle	64.0
Consommation d'eau du programme eco 40-60 à la moitié de la capacité nominale (Ww, ½)	L / cycle	46.0
Consommation d'eau du programme eco 40-60 au quart de la capacité nominale (Ww, ¼)	L / cycle	37.0
Consommation d'eau pondérée (Ww)	L / cycle	49
Indice d'efficacité de lavage du programme eco 40-60 à capacité nominale (Iw)	—	1.031
Indice d'efficacité de lavage du programme eco 40-60 à la moitié de la capacité nominale (Iw)	—	1.031
Indice d'efficacité de lavage du programme eco 40-60 au quart de la capacité nominale (Iw)	—	1.031
Efficacité de rinçage du programme eco 40-60 à capacité nominale (IR)	g/kg	5.0
Efficacité de rinçage du programme eco 40-60 à la moitié de la capacité nominale (IR)	g/kg	5.0
Efficacité de rinçage du programme eco 40-60 au quart de la capacité nominale (IR)	g/kg	5.0

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Durée du programme du programme éco 40-60 à capacité nominale (tw)	min	3:48
Durée du programme du programme éco 40-60 à la moitié de la capacité nominale (tw)	min	2:54
Durée du programme du programme éco 40-60 au quart de capacité nominale (tw)	min	2:54
Température atteinte pendant au moins 5 min à l'intérieur de la charge pendant le programme eco 40-60 à la capacité nominale (T)	°C	34
Température atteinte pendant au moins 5 min à l'intérieur de la charge pendant le programme eco 40-60 à la moitié de la capacité nominale (T)	°C	30
Température atteinte pendant au moins 5 min à l'intérieur de la charge pendant le programme eco 40-60 au quart de la capacité nominale (T)	°C	24
Vitesse d'essorage pendant la phase d'essorage du programme eco 40-60 à capacité nominale (S)	tours/min	1400
Vitesse d'essorage pendant la phase d'essorage du programme eco 40-60 à la moitié de la capacité nominale (S)	tours/min	1400
Vitesse d'essorage dans la phase d'essorage du programme eco 40-60 au quart de la capacité nominale (S)	tours/min	1400
Teneur en humidité résiduelle pour le programme eco 40-60 à la capacité nominale (Dfull)	%	53.90
Teneur en humidité résiduelle pour le programme eco 40-60 à la moitié de la capacité nominale (D½)	%	53.90
Teneur en humidité résiduelle pour le programme eco 40-60 au quart de la capacité nominale (D¼)	%	53.90
Teneur en humidité résiduelle pondérée (D)	%	53.9
Émissions de bruit acoustique aérien pendant le programme éco 40-60 (phase d'essorage)	dB(A) re 1 pW	76
Consommation d'énergie en 'mode arrêt' (Po)	W	0.50
Consommation d'énergie en mode veille (Psm)	W	—
Le «mode veille» inclut-il l'affichage d'informations?	—	—
Consommation électrique en 'mode veille' (Psm) en condition de veille en réseau (le cas échéant)	W	—
Consommation électrique au démarrage différé (Pds) (le cas échéant)	W	4.00

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Paramètre / Capacité	Machine à laver frontale
	9kg
Modèle	KOBLENZ9314WA-340
Tension	220-240V~/50Hz
Puissance nominale	1900W
Pression de l'eau	0,05-0,8MPa
Dimension extérieure (W*D*H) mm	595*560*850

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT



« La directive européenne 2012/19/UE sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux.

Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de valorisation et de recyclage des matériaux qui les composent, et de réduire l'impact sur la santé humaine et sur l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour vous rappeler les obligations de collecte sélective. »





Conditions de garantie

Cher utilisateur,

Pour consulter notre conditions de garantie, vous pouvez scanner le code QR ci-dessous ou utiliser le lien ci-dessous. Vous trouverez nos conditions de garantie au bas de la page.



<https://www.frilec.nl>

Pour questions concernant les ventes, veuillez envoyer un e-mail à: verkoop@domest.nl

Pour les questions concernant le service, veuillez envoyer un e-mail à: service@domest.nl

Pour toute autre questionss, vous pouvez envoyer un e-mail à: info@domest.nl

Nous sommes aussi disponibles par téléphone: +31(0)314 362244



DOMEST 
domestic and professional appliances

MULTIBRAND
SALES & SERVICES

